

EL DIARIO DE AVILA

LUNES, 13 de junio de 1966

2 pesetas

En la Basílica del Valle de los Caídos

Ayer fueron clausuradas las VII Jornadas de Acción Católica

MADRID, 13.—Las VII Jornadas de Acción Católica Española se clausuraron ayer en la Basílica del Valle de los Caídos.

El acto comenzó con la lectura de las conclusiones de estas Jornadas, que son las dos Ponencias que se han desarrollado por los distintos grupos de trabajo: "La Acción Católica a la luz del Concilio" y "Misión del seglar cristiano según los documentos conciliares". A continuación, pronunció unas palabras el arzobispo de Madrid-Alcalá, don Casimiro Morcillo, en las que se refirió a este tema de los seglares

en la época postconciliar. "La Acción Católica que quiere la Iglesia española —dijo— es la Acción Católica que quiere el Concilio".

A las Jornadas han asistido 220 miembros de la Acción Católica y ocho obispos, la cifra más alta de asistencias a estas sesiones desde que se crearon. Se ha respirado un clima de gran interés y, en resumen, estas VII Jornadas han puesto una vez más de manifiesto la unidad existente en la Acción Católica Española.—(Cifra).

Comenzaron las I Jornadas Nacionales de Población

MADRID, 13.—A la una de la tarde han sido inauguradas las primeras Jornadas Nacionales de

Población, organizadas por el Ministerio de la Gobernación.

El acto se celebró en el "aula magna" del Instituto de Estudios de Administración y fue presidido por el ministro de Obras Públicas don Federico Silva Muñoz.—CIFRA.

Vencedor de la Vuelta Ciclista a Avila



El destacado ciclista abulense Esteban Martín que se ha proclamado vencedor de la VIII Vuelta Ciclista a Avila que terminó ayer y de cuya jornada final ofrecemos amplia información en páginas deportivas.

Sangriento choque de trenes en la India

Más de 100 muertos y 120 heridos

BOMBAY, 13.—Más de 100 personas resultaron muertas y otras 120 heridas en un choque de trenes que se produjo esta mañana cerca de la estación de Matunga, según han informado las autoridades indias.

Testigos presenciales del accidente han declarado que en el momento de la colisión llovía intensamente y lo describen como el mayor accidente ferroviario de los últimos tiempos.

La Policía y los bomberos que inmediatamente llegaron al lugar han solicitado sopletes para sacar a las personas que se encuentran atrapadas en uno de los vagones del tren procedente del norte.

La estación donde se produjo el accidente de hoy, Matunga, situada en los arrabales norte del país, está cercana al cruce de dos líneas ferroviarias, una que llega desde Santa Cruz, donde se encuentra situado el aeropuerto internacional, y la otra es una desviación de la línea principal de Poona.

El tráfico ferroviario es bastante intenso en Matunga a primeras horas de la mañana y los vagones están siempre repletos de obreros que desde sus hogares se dirigen a su trabajo en el gran centro industrial y comercial de Bombay, el mayor puerto de la India.—EFE.

El Ayuntamiento de Avila en fase de promoción y construcción de viviendas

Información de la sesión municipal en pág. 5

SIN PUNTILLA

Un gendarme mató a un toro que "jugaba a los San Fermín"

SAINT ETIENNE, 13.—El jefe de la Brigada de Gendarmería de Boen Sur Lignon (Loire) ha matado un toro de quinientos kilos de un disparo de fusil.

El animal escapó de un prado y organizó un "San Fermín", por su cuenta.

Con gran presencia de ánimo, el gendarme esperó a la fiera a pie firme, apuntó, disparó y la mató.

No hubo necesidad de puntilla...—EFE.

PASO EL TORNADO



No hace falta decir que por aquí —en la ciudad norteamericana de Topeka— ha pasado, con toda su furia, un devastador tornado. El balance de víctimas elevó a trece el número de muertos y fueron muy importantes las pérdidas materiales. Una casa aparece tumbada, arrancada completamente de su base. La zona ha quedado convertida en una gran escombrera.—(Telefoto UPI-CIFRA).

REYERTA entre hombres de color

PENSACOLA (Florida), 13.—Cientos de hombres de color, armados de botellas, se lanzaron el pasado domingo contra la Policía para impedir que ésta se llevase a cuatro hombres enzarzados en una violenta pelea.

El incidente se produjo en la playa de Johnson, una zona de baño segregada situada a unos 25 kilómetros de Pensacola.

Cincuenta policías, patrulleros del estado y miembros de las patrullas costeras tuvieron que intervenir para apaciguar los ánimos. Más de 30 negros fueron detenidos. Un policía y un hombre de color tuvieron que ser conducidos a un hospital para ser curados de heridas leves.

Un portavoz de la policía calificó el incidente de "reyerta entre hombres de color" y dijo que no se debía a cuestiones raciales.—EFE.

Da-Nang:

35 guerrilleros muertos en una batalla de 12 horas

(Página 9)

KOSSYGUIN visita Finlandia Página 12

PRIMER GRAN CONCURSO 1966 de EL DIARIO DE AVILA CUPON

MARTES TELEVISION

2,05, Mundo animal; 2,30, Panorama de actualidad; 3,00, Telediario; 3,20, Punto de vista; 3,30, Novela, "Hania"; 3,50, Revista para la mujer; 4,00, Bourbon Street; 7,20, España al día; 7,30, Francés; 7,55, Unos pasos por los libros; 8,08, Entrada libre; 8,15, Momento; 8,20, La música; 8,50, Dibujos animados; 9,00, Novela, "Los hombres de cristal"; 9,30, Telediario; 9,47, Rueda de Prensa; 10,15, Agente secreto; 11,15, El tercer rombo; 11,45, Telediario, El alma se serena y cierre.

RADIO GREDOS

8,30, Gran parada Radiosistema; 9,00, Música para su viaje y otros espacios musi-

cales; 10,45, Almanaque; 11,30, Album de melodías favoritas; 12,00, Guía comercial y "Verano en Portofino"; 12,45, Biografías femeninas, "Isabel la Católica"; 1,15, Carrusel; 1,55, Guía comercial y Conexión con Radio Nacional de España; 2,45, Boletín informativo y Páginas deportivas; 3,25, Guía comercial, Música para la sobremesa y Concierto; 5,00, Espacios musicales; 5,30, El problema de su vida; 6,05, "La ciudad vagabunda"; 6,30, Música variada; 7,45, Preludios e intermedios; 8,25, Guía comercial, Discos dedicados y otros espacios musicales; 9,35, Guía comercial y Consejos al conductor; 10,00, Conexión con Radio Nacional de España; 10,30, Perfil del día; 10,38, Espacios musicales; 11,00, Música selecta; 12,00, Despedida y cierre.

TV IBERIA

García & San Frutos, S. L.

Avenida José Antonio, 22
Teléfonos 16 34 y 24 51

AGENDA

Mañana, día 14 de junio, martes. San Basilio el Magno, obispo y doctor; san Metodio, obispo, y san Eliseo, profeta.
SOL: sale a las 5,44 y se pone a las 20,46.

LUNA: sale a las 2,58 y se pone a las 16,19.

TELEFONOS DE URGENCIA

Clínica de Urgencia, 2514; Hospital, 1600; Policía, 1386; Policía Urbana, 1188; Guardia Civil, 1070; Bomberos, 1036; Taxis, 1959; Guardia Civil de Tráfico, 2350.

FARMACIA DE GUARDIA

Gutiérrez. Plaza de la Victoria, 10; teléfono, 1312.

OFICINAS DE INFORMACION TURISTICA

Carretera de Madrid a Vigo (Paseo de San Antonio). Abierta de 10 a 14 y de 15 a 18.

HORARIO DE MONUMENTOS

CATEDRAL: De 10 a 14 y de 15 a 18; Real Monasterio de Santo Tomás: De 9 a 13 y de 16 a 19; Basílica de San Vicente: De 11 a 13 y de 15 a 20; Convento de Santa Teresa: De 9 a 13,15 y de 15 a 20; Encarnación: de 10 a 14 y de 15 a 18; San José: De 10 a 14 y de 15 a 18; Murallas: de 11,30 a 13 (festivos, también de 16 a 18). Días de iluminación de las murallas, todos los sábados, domingos y festivos.

ORGANIZACION NACIONAL DE CIEGOS

Número premiado el día 11: 324

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

NACIMIENTOS:

María Antonia Martín Martín, en clínica del S. O. E.

Hortensia García Moreta, en clínica del doctor Suárez.

Carlos Martín González, en clínica del S. O. E.

María Gabriela Moreno Martín, en Benjamín Palencia, 4.

MATRIMONIOS:

Porfirio Quintanilla Sánchez y Damiana Navarro Muñoz, en La Santa.

Información Regional

379 caballeros de la I. P. S. partieron de Valladolid hacia Monte la Reina

El sábado fue inaugurada la Tómbola Diocesana de Caridad en Segovia

Metro y medio de altura alcanzó el agua en la Catedral de León durante una tormenta

VALLADOLID.— Ciento cincuenta y siete sargentos y doscientos veintidos aspirantes de las milicias Universitarias acompañados de los mandos respectivos, se dirigieron desde esta Capital al Campamento de Monte la Reina para seguir el curso correspondiente al presente verano.

SEGOVIA.— Con asistencia de todas las autoridades, el prelado de la Diócesis ha inaugurado el sábado pasado la Tómbola Diocesana de la Caridad que Cáritas de Segovia instala tradicionalmente para recaudar fondos con los que atender a las necesidades y problemas de la misma.

LEON.—Metro y medio de altura llegó a alcanzar el agua en algunos puntos de la catedral de León durante una tormenta muy fuerte registrada en la noche del miércoles al jueves pasado y que inundó todas las bóvedas de

la catedral, cuyo techo quedó destruido en un incendio. Brigadas de bomberos estuvieron trabajando con bombas durante unas horas, hasta que lograron achicar el agua. La noticia no había sido facilitada anteriormente por las autoridades para no sembrar la alarma en la población.

Por otra parte, el constante tem-

poral de lluvias dificulta los trabajos de descombro en el tejado de la catedral.

El alcalde de León ha recibido un telegrama del director general de Bellas Artes, don Gratiano Nieto, felicitando a los bomberos por su eficaz actuación en el sofoco del incendio que días pasados se registró en la catedral.

CENTROS OFICIALES

Convenios para el pago del Impuesto General sobre el Tráfico de las Empresas y Lujo

Se pone en conocimiento de todas las Agrupaciones que se propongan solicitar la aplicación del régimen de Convenio para el pago del Impuesto General sobre el Tráfico de las Empresas y Lujo, que se encuentran expuestos en los respectivos Sindicatos Provinciales, los censos de los contribuyentes agrupados para la efectividad de dichos impuestos y durante un plazo de DIEZ DIAS hábiles, para que, durante otro período igual se pidan inclusiones, exclusiones y rectificaciones, y se declaren por los contribuyentes las actividades que ejerzan, y los lugares donde lo hagan, cualesquiera que sean unas y otros.

Trañcurridos los plazos anteriormente indicados, por la respectiva Agrupación se procederá

a la solicitud del Convenio, por lo que se ruega a los contribuyentes integrados en las Agrupaciones, den exacto cumplimiento a lo que se expone, y objeto de que por el Sindicato respectivo se cumplimente en todos sus detalles el contenido de la Orden de 3 de mayo de 1966, del Ministerio de Hacienda, por la que se regula la aplicación del régimen de Convenios Fiscales al Impuesto General sobre el Tráfico de las Empresas y al Impuesto sobre el Lujo

Publicaciones

MUNDO CRISTIANO, año IV, núm. 41—Hemos recibido esta importante revista correspondiente al número que se indica y fecha junio 1966.

Contiene en sus páginas, entre otros originales, la sección agenda, con interesantes notas sobre las fechas más destacadas del mes de junio y colaboraciones magníficamente ilustradas sobre variados aspectos de *La vida de la Iglesia* y *El Mundo* en que vivimos, con páginas especiales de humor; Cartas que hacen pensar, Concurso, Escribe Jesús Urteaga, Ellas escriben, Cine y TV... Todo excelentemente presentado en un total de setenta y ocho páginas al precio inverosímil de cinco pesetas.

Cabildo Sindical de San Cristóbal de la Vega

El día diez y ocho de junio actual, a las trece horas, tendrá lugar en esta Hermandad, subasta de pastos, Verano, Otoño y Rastrojera, para OCHOCIENTAS RESES LANARES

El pliego de condiciones se halla de manifiesto en la Secretaría de esta Hermandad.

San Cristóbal de la Vega a seis de junio de mil novecientos sesenta y seis.

El Presidente,
Emilio García.

ANUNCIOS BREVES

VENTAS.

—Se vende una nave de 600 m.2 entera o por metros. Razón Avenida de José Antonio, 13 - bajo.

—Conejos de reproducción, cruce gigante de España.

—Se vende cerdo de destete.

—Se venden pollitas de 3 a 2 meses. Razón: Covachuelas, 2. Granja. Tardes: teléfono 1968.

—SE VENDE casa. Llave en mano. Una planta. Razón: Gestoría Pardo. Calle San Segundo, 13. Tel. 2420. Avila.

—Vendemos POLLITOS de un día para engorde. Gran calidad, 12,50. Pedido mínimo 500; teléfono 2061.

—PERDIDA, medalla cadena oro Santa Teresa. "MARI-TERE 6-10-62". Santa Ana-Mesón Rastro. Gratificarán entrega Duque de Alba, 20.

CLASES:

—ACADEMIA POLITECNICA. Clases particulares. Bachillerato, Magisterio, Maestría, Cursillo Verano.

—ACADEMIA POLITECNICA. Reválida 4.º y 6.º. Pre-universitario. Ciencias y Letras.

—ACADEMIA POLITECNICA. Calle de Vallespín, 16. 1.º izquierda.

Anuncios en esta Sección: Races. Teléfono 1967.

EL DIARIO DE AVILA

Doctora Ana María de Carlos

—Niños—

Puericultor en la Escuela Departamental de Valdecilla
Exprofesor Ayudante de la Cátedra de Niños de Salamanca

Rayos X

Consulta diaria 10 - 1. Travesía José Antonio 1 - 2.º F
Teléfono: 1866

Censura Sanitaria núm. 329

Soluciones a los pasatiempos del sábado

AL CRUCIGRAMA.

HORIZONTALES. — 1: Ciró. Amat. —2: Ore. A. Ase.—3: Calamocos.—4: A. Abana. O.—5: Ame. Ara.—6: A. Plebe. C.—7: Fragmento.—8: Gil. E. Tía.—9: Popa. Asco.

VERTICALES. — 1: Coca. Alfa.—2: Ira. A. RIP.—3: Relámpago.—4: O. Gleba. P.—5: Ama. Emé.—6: A. Ebano. A.—7: Macarenas.—8: Aso. A. Tic.—9: Teso. Coto.

AL AUTOEXAMEN SOBRE EL TEMA "BALEARES Y CANARIAS".

Pertencen al archipiélago Balear son las isletas llamadas del AIRE, AUCONADA, BOTAFUCH, DRAGONERA, PINTO y REY.

Del archipiélago Canario son ALEGRANZA, GRACIOSA, LOS LOBOS, MONTAÑA, ROQUE DEL ESTE y ROQUE DEL OESTE.

AL JUEGO DE LETRAS.

EL PUERTO DE VILLATORO.

A LOS JEROGLIFICOS.

NUM. 34: Reconoce la falta.

NUM. 35: Ante todo, la fama.

A. Madrigal Neila

CIRUGIA

TRAUMATOLOGIA

ORTOPEDIA

CONSULTA - 1 a 3

JOSE ANTONIO, 13

TEL. - 24 05

C. S. 326

NEVA Y AMPLIA GAMA
Solicite demostración



Motocultivadores Diesel
Motocavadoras
Atomizadores
MOTOSEGADORAS DE PASTOS
Motostandard-Hélices
Teléfono 251 88 00
Cayanilles, 41. Madrid-7

Avila hace medio siglo

OPERA ITALIANA EN AVILA

Varios días han pasado para Avila en el orden artístico y muy gratos. El eminente maestro, director de la gran Compañía italiana que hasta la fecha ha actuado en el Teatro Real de Madrid, en su viaje hacia el Norte y Noroeste donde actuará este verano, ha hecho un alto para que los miembros de la Compañía, vieran la ciudad de Santa Teresa. Dos días aquí han estado acompañados por nuestros músicos y nos han hecho merced una noche de una audición en nuestro Teatro, de ocho y media a diez y media de la noche. La sala del Principal se llenó de público; en las mejores localidades lo más selecto de Avila. La gran Compañía alcanzó un éxito clamoroso poniendo en escena la ópera de Rossini "El Barbero de Sevilla", colosal obra donde lucieron sus espléndidas voces tenores, barítono y bajos. La orquesta compuesta por 16 profesores mereció aplausos entusiastas. Los ingresos obtenidos en la función los dedicaron a la Filarmónica. En la posada del Rastro, les obsequió nuestra entidad musical con un muy sabroso banquete a base de tostón y truchas. Los actores italianos se fueron muy satisfechos de lo que aquí vieron, encontrando el Valle Amblés muy parecido a sus tierras natales de La Toscana, y a iniciativa de la famosa soprano señorita Costa, el director prometió a la Compañía, en su viaje de vuelta a Madrid, terminada

la tournée veraniega, detenerse en Avila y cantar aquí otra ópera. Al día siguiente, por sorpresa, el mismo Teatro anunciaba la proyección de la magnífica cinta cinematográfica llamada "Christus". En esta obra, que ya ha corrido el mundo, se exponen la inefable Vida, Pasión y Muerte de Nuestro Señor Jesucristo. En las varias e impresionantes escenas de la misma actuó un cuarteto musical que fue muy del agrado de la concurrencia. La película es larga. De los pueblos próximos a Avila ha venido gente a verla, singularmente de la zona ferroviaria. En el monasterio de Santo Tomás y con motivo de la visita del general de la Orden se vió esta película a la que asistieron las Comunidades Religiosas y el Clero de la ciudad, invitados al acto.

CUMPLIMIENTO PASCUAL DE LAS FUERZAS ARMADAS

El gobernador militar, en oportuno oficio, traslada al Ministerio de la Guerra que el señor capellán de la Plaza ha terminado el Cumplimiento del Precepto Pascual, con respecto a las fuerzas armadas que aquí existen. La Academia de Intendencia en el convento de Santa Teresa con la intervención del padre jesuita Gonzalo Coloma y las demás fuerzas de Infantería y Guardia Civil (a pie y a caballo) en la iglesia de San Pedro, con la intervención de don Simón Pérez Alfajeme.

El esposo de la Reina de Inglaterra suele pronunciar un centenar de discursos al año

Define como la cualidad más importante en el hombre la del sentido del humor

“Es vital hoy en día si no se quiere terminar con varias úlceras”, afirma

Por David MASON

Durante una entrevista concedida por el Príncipe Felipe de Edimburgo a un grupo de muchachos, estos preguntaron al esposo de la Reina Isabel: —Qué cualidades son a Vuestra Alteza más útiles y cuales desearía para sus hijos? El Príncipe respondió: —Yo creo que el sentido del humor, tan vital hoy en día si no se quiere terminar con varias úlceras. La gente empeñada en ver las cosas desde su lado desagradable, son los fanáticos incapaces de cambiar sus puntos de vista. Más que la mayoría de los

otros miembros de la familia real inglesa, El Príncipe Felipe, tiene un original sentido del humor, y casi nunca se ha negado a contestar a cualquier pregunta, por espinosa que hubiera podido ser la respuesta. Como esposo de la Reina Isabel, no posee ni poderes políticos ni una tarea perfectamente definida. Pero se sabe que cumple perfectamente su papel de consorte real en cualquier ocasión, como lo hizo el Príncipe Alberto, el esposo de la Reina Victoria. Pero donde Aberto fue friamente aceptado, el Príncipe Felipe es muy popular.

vertir las ideas caducas en algo vivo, en algo con un valor presente. —El Príncipe Felipe se interesa por un gran número de temas y actividades: ciencia, tecnología, historia natural, deportes... etc. Parece tener una energía inagotable y un gran poder de concentración. Así sus discursos no se atienen nunca a la estereotipada fórmula de «Yo-estoy-muy-contento-de-estar-entre-ustedes». El Príncipe insiste al máximo en escribir sus propios discursos garrapateando las primeras frases en hojas sueltas de papel y entrando inmediatamente en el tema central con la gran ayuda de su memoria para los hechos y las fechas. Suele pronunciar cerca de un centenar de discursos por año, y en algunas ocasiones, ha pronunciado tres en el mismo día. Desde memorias de la guerra hasta el futuro nuclear; pero cuando tiene que hablar tras un banquete en algún club, sus palabras son siempre actuales y optimistas.

Copyright by EUROPA PRESS CENTRAL PRESS

Cualidades necesarias

Tiene que ser un perfecto padre y un perfecto marido, y debe también saber colocarse en una posición secundaria con respecto a la reina. En los actos oficiales, Felipe de Edimburgo se sitúa unos cuantos pasos detrás de ella y a su izquierda. Debe ser popular pero nunca más que la Reina Isabel. Tiene que ser un deportista ideal, arrogante y bien vestido. Un perfecto caballero en todo el mítico sentido de la palabra, el hombre en quien se centra la atención.

Mucha de su popularidad proviene de su completa falta de afectación. El Príncipe nunca es «consciente de su posición», y tiene una rara habilidad en saber comportarse como un hombre normal. Le disgusta todo lo que pueda resultar artificial y exagerado y cree que la sencillez es una de las más preciadas virtudes.

En cierta ocasión tenía que girar una visita a unas minas. aceptó vestirse con un traje especial, pero cuando alguien le ofreció unos guantes blancos, los rechazó diciendo: —No, no. No los quiero, ¿usted nunca se ensució las manos? Y el Príncipe recorrió la mina, con los guantes sujetos en el cinturón.

En otra ocasión, cuando ya estaba con la Reina en el interior de un automóvil que les llevaba a

un acto oficial recordó de repente que habían olvidado el pliego donde estaba escrito el discurso. Felipe tranquilizó a la Reina.

—No te preocupes. Ya se me ocurrirá algo.

Su prima, la ex-reina Alejandra de Yugoslavia, dice sobre él:

—Es un hombre preocupado por los problemas actuales y tiene una gran habilidad en con-

Dr. Federico Collado

Ha trasladado su consulta de enfermedades de la Infancia a Madrid.—Mártires Concepcionistas 16.—Teléfono 256 93 81.

LO QUE DICE LA PRENSA

Más sobre las Cortes

Hace muy poco, han aprobado las Cortes dos dictámenes importantes: el de la ley de Seguridad Social Agraria y el de la ley de Propiedad Intelectual en las obras cinematográficas. Los votos en contra han sido ocho y dos respectivamente.

Aunque ambos proyectos eran

razonables y se hallaban perfectamente elaborados y debatidos, es difícil preguntarse si tan escasos márgenes de oposición son un índice de inercia...

Tal vez sea éste el momento más oportuno —ahora que gozamos de tranquilidad y de cierta prosperidad— para hacer un amplio replanteamiento jurídico del sistema de representación de las Cortes, teniendo en cuenta, además de las normas previas, cómo están funcionando «de facto» y hasta qué punto es compatible su carácter consultivo, en una amplia gama de aspectos, con las necesidades del momento.

(«Actualidad Económica» (28-5-66.)

La libertad de circulación y el estacionamiento

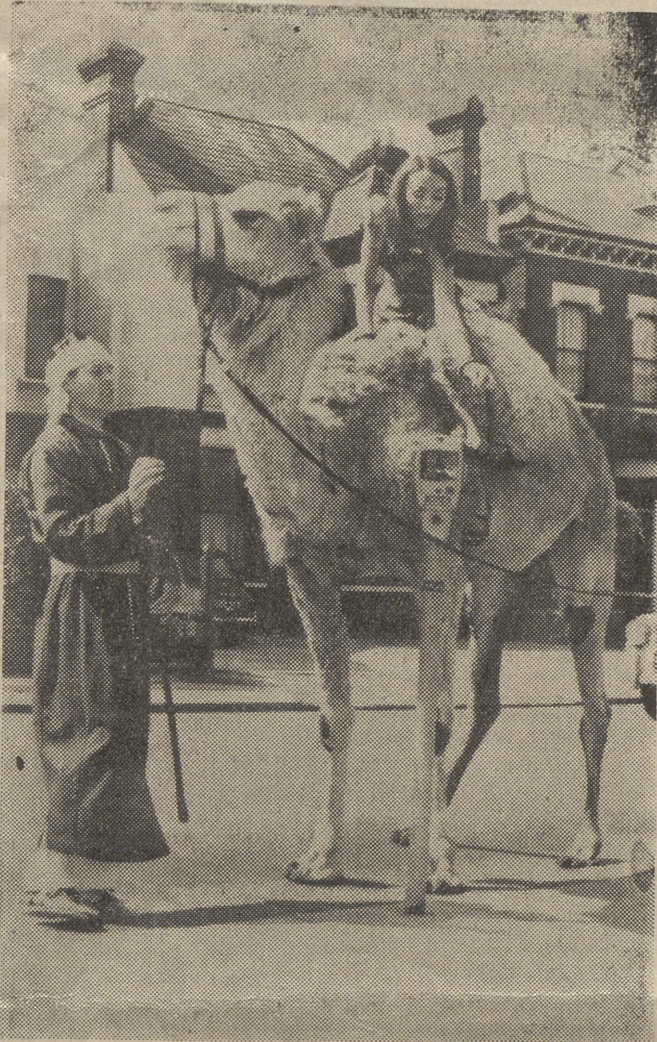
Con este arbitrio (sobre circulación y estacionamiento de los vehículos) entran en conflicto la

ley tributaria y la de Régimen Local. En ésta se establece que el uso común general de las calles y plazas se ejercerá libremente, conforme con la naturaleza de las mismas, y la circulación de vehículos por la vía pública y «su estacionamiento en ella» es su uso común general.

Las vías públicas quedan gravadas con las servidumbres de paso, vistas y luces, y, de prosperar el proyecto, resultará que se grava a quienes usen de su derecho a circular por la calle con sus vehículos. Y por ello el arbitrio carece de causa fiscal justa.

(«La Vanguardia»)

Flash...



La publicidad, en su cometido de hacerse notar, no regatea medios, ni ingeniosidades que van desde el “hombre-sandwich” parapetado entre dos carteleras cinematográficas hasta la nube iluminada con “slogan”. Dentro de esta ininterrumpida búsqueda de la atención y atracción del posible comprador ha sido elegida la mujer como motivo esencial de las modernas técnicas propagandísticas pero casi siempre acompañada de un vehículo cuanto más exótico mejor. Por eso no tiene nada de particular que la modelo Judi Smith cabalgando sobre un pacífico camello por la ciudad de Croydon (Surrey) anuncie la apertura de una nueva tienda de modas en la localidad inglesa. Como en el lugar también hay dificultades de aparcamiento y las ordenanzas municipales no han previsto estacionamiento para ese tipo de vehículos, la joven muchacha se lleva el parquímetro bajo el brazo y lo sitúa donde la da la gana con lo que no contraviene la disposición de aparcar en sitio debidamente señalizado. Es muy posible que, a pesar de las pequeñas complicaciones que cree le serán perdonadas entre otras cosas, porque cuando se trata de trapos, las mujeres son las que llevan la voz cantante.

abulensismo

EN EL DIA DE SAN ANTONIO DE PADUA

Es más conocido como taumaturgo que como Doctor Evangélico, popularmente. Y por eso le vamos a dedicar una florecilla seráfica que, sobre lo árido de nuestro trabajo, ha salido al paso entre la hojarasca de tantas lecturas. Y es que la historia relata momentos transcendentales en el ámbito que se marca. Y solamente las crónicas particulares pueden parar mientes en un hecho sencillo de la vida cotidiana. Así se explica que no lo recoja el Padre Silverio de Santa Teresa, C. D., y en cambio lo podamos leer en la Crónica de Francisco Descalzos de Castilla la Vieja.

Fray Bartolomé de Santa Ana, natural de Liñares, lugar poco distante de la antigua Ciudad de Salamanca, fue uno de los felices compañeros de San Pedro de Alcántara y de San Pascual Baylón. Qué mayor elogio... Se relatan de él dos cosas principales: una visita que hizo a Santa Teresa de Jesús y un apareamiento suyo después de su tránsito. Observó lo primero el cronista especial de San Pedro de Alcántara. Que estando la Santa Madre Teresa de Jesús en la fundación del Convento de Toledo, fueron muchos los embarazos de esta fundación. Tomó una casa pobre y acomodó en ella el convento, viniendo por su compañera la Madre Isabel de Santo Domingo, hija espiritual de San Pedro de Alcántara. En este tiempo llegó a la Ciudad Fray Bartolomé de Santa Ana, compañero que fue del Santo, y fué a ver a la Santa Madre para la dirección de algunas cosas de la Provincia franciscana, que así buscaban los religiosos el consejo de la Monja de Avila. Alegre La Santa de hablarle y después de un rato le dijo: «Vuestra paternidad asistió alguna vez al Santo Fray Pedro de Alcántara? ¿Tuvo dicha y ventura de acompañarle?...» Y respondió Fray Bartolomé: «Madre, no sólo le asistí como súbdito, sino como compañero le acompañé algunos años». Entonces La Santa levantó el velo de su rostro y le dijo: «Ay, Padre mío! Pues no me lo hubiera dicho antes, para que le hablara a cara descubierta?» Hablóle largamente del Santo Padre y de cuanto estimaba a sus hijos, y de cuanto gusto habría sido al Santo aquella fundación de Toledo, pues sin renta ni patrón se había tomado la Casa con solo diez ducados que le habían prestado para alhajas, que se echaba de ver bien lo que el glorioso Padre le favorecía desde el Cielo...

Pedro de ULACA.

Rezorzaga S. A. Servicio Oficial **Seat-Fiat** RECAMBIOS ORIGINALES AVILA Teléfono 2157



Par Juan Aurelio Sánchez-Tadeo

Turismo por tren

Hacer Turismo en España es realmente económico. Nuestra nación ofrece al visitante, por precios bajísimos, su sol, su alegría, sus playas, sus monumentos... el ejemplo perenne de su Historia. La ilustración y las más altas comodidades, al alcance de cualquier bolsillo.

En el baremo europeo, hay quien sitúa a España

en el segundo lugar de los países más económicos en relación con sus alojamientos y el primero en orden a sus instalaciones hosteleras y turísticas. El precio de estancia en uno de nuestros magníficos Paradores de Turismo, es aproximadamente el de un hotel de tercera categoría en Italia.

Pero si a esto añadimos

que, si en vez de utilizar la carretera, se utiliza el tren como medio de transporte; entonces, hacer Turismo en España, es muchísimo más barato que en cualquier otro país. Nuestros ferrocarriles tienen unas tarifas incomparablemente bajas. También por tren se hace buen turismo y hoy, tal como está de difícil el tránsito por carretera, acaso convenga volver a los primeros tiempos turísticos; cuando llegaban los visitantes por ferrocarril.

Aumentó el turismo

Nos hallamos a tres semanas del comienzo de las vacaciones masivas en Europa; aunque realmente sea el mes de agosto el punto álgido de las mismas. El presente junio fue siempre un mes de relativa calma turística —un compás de espera— pero este año el turismo, incluso en este mes, ha aumentado muy notablemente en relación con iguales fechas de años anteriores.

Noticias oficiales anuncian que ese aumento puede considerarse casi del 26 por 100. Los sesenta autobuses del domingo último, los cinco o seis diarios durante la semana; los innumerables automóviles particulares... las noticias recibidas sobre las informaciones dadas por las Oficinas Turísticas de la capital, nos demuestran claramente esta sensible progresión.

Un ejemplo nos lo da la Agencia francesa Terrien de Nantes, con cuatro visitas de 50 personas en este mes, por una o lo más dos, en años pasados.

Atracción de España

La constante atracción de España, como país turístico, para los automovilistas británicos, queda reflejada en la edición de 1966 de la Guía Continental de la Asociación en que están inscritos. Este año han sido añadidos a los hoteles recomendados, 60 más de nuestra red nacional.

Líneas de autobuses de interés turístico:

Avila - Parador Nacional de Gredos

59 kilómetros. Empresa «Policarpo Muñoz». Sale de Avila, Avenida de José Antonio, 9 («Garaje Avila»). Servicio de junio a octubre diario, excepto domingos, a las 16,30 horas; llegada a Gredos a las 18,30. Salida de Gredos, a las 8,30, para llegar a la capital, a las 10,30 horas. Itinerario: Avila, Venta Rasquilla, San Martín del Pimpollar, Parador Nacional.

También los domingos

La Oficina de Información turística de la carretera Madrid-Vigo (Paseo de San Antonio), que a principios de este mes pasó a cargo del Ayuntamiento de la Ciudad, con el título de OFICINA Municipal del Turismo, está atendida por tres señoras intérpretes de francés e inglés y por dos funcionarios de citado Organismo. Esta oficina ofrece sus servicios no solamente los días hábiles, sino también los domingos y festivos, durante las horas normales ya conocidas.

Folleto-guía de Arévalo

El Ayuntamiento de Arévalo, en su afán de proyectar al exterior sus bellezas artístico-históricas, que son muchas y buenas, ha puesto en circulación un breve folleto guía, a un solo color, en el que aprovechando absolutamente todas sus páginas, da contenido a nu-

Sugerencia

La Artesanía abulense, de seguro éxito en el mercado, podría dar un sensible paso adelante, si se mostrara al público en un Stand en el Centro de la Ciudad. La Sección Femenina, que tanto trabaja en sus centros artesanos y en el resurgir de las antiguas obras manuales, muchas de ellas olvidadas; podría ser el medio mejor para hacer llegar al público estos trabajos tan magníficamente realizados.

El local de la calle de Isaac Peral, en el cual son exhibidas, queda un poco lejos del paso cotidiano de la corriente turística. Los visitantes compran cuando ven y por esta razón hay que llegarse a ellos. No es extraño, por tanto, que con nuestra exhibición de obras en Londres el pasado mes de abril, en la Exposición Internacional de Trabajos Artísticos para regalo —madera tallada, hierro forjado, bordados, etc.—, España, acercándose a los británicos, haya logrado un éxito de ventas sin precedentes.

merosas fotografías y sucintos datos informativos de su Historia y Monumentos.

La propaganda, no hay duda, es el medio mejor de incitar al público. El Turismo nunca tiene suficiente. Arévalo se ha dado cuenta y esos miles de folletos serán magnífico e inmediato atractivo.



Fiesta de fin de Curso

La celebró en la «Casa de la Cultura» el Colegio Nacional de Niñas de la Escuela Normal del Magisterio Femenino «Santa Teresa de Jesús»

El centro escolar llamado hasta poco ha Escuela Nacional Graduada de niñas aneja a la del Magisterio «Santa Teresa de Jesús», que adquiere en la nueva organización de escuelas españolas categoría de Colegio Nacional, ha celebrado su ya tradicional fiesta de Fin de Curso en el salón de actos de la Casa de la Cultura, presidiendo el director de las Escuelas Normales, don Jesús María Rodríguez; la inspectora jefe provincial de Enseñanza Primaria, doña María Antonia Ruiz; inspectora, doña Elisa Martín; teniente de alcalde, señor Aníbarro, en representación del Excelentísimo Ayuntamiento; presidente de la Asociación de Padres

de Niñas del Colegio mencionado, don Victorino Jiménez, y otras personalidades.

En las funciones que se dieron estuvo el salón lleno por padres y familiares de las niñas y niños párvulos que asisten a las clases de este centro docente nacional de prácticas de enseñanza de las futuras maestras abulenses. El programa —tanto en la actuación del Coro interpretando con disciplina musical, conjuntación muy afinada y exquisito gusto artístico canciones a tres voces, como en la escenificación del cuento Pulgarcito por los párvulos; en el número dedicado a recitales poéticos, y en los de ritmo (toda una orquesta de niños y niñas

de seis años con toda clase de instrumentos de percusión y resonancia en secciones), como el especial de ballet, en que además de la belleza plástica del conjunto resaltaban algunas cualidades personales que definen individualidades de peculiar aptitud—, fue todo un continuo deleite para los gozosos y nada indiferentes espectadores, pues tanto monta en presencia de niños ser padres como maestros para quererlos por lo que son y respetarlos por lo que pueden ser.

Y, aparte del mérito principal de la fiesta que en los niños se aplaude y en las maestras se felicita, hay otro merecimiento digno de exaltación en este acto que se reseña: la cooperación entusiasta, decidida, sin regateos, de los padres de familias de un Colegio al conjunto de la disciplina y labor escolar. Es maravilloso ver que Hogar y Escuela se complementen como en este Colegio nacional de niñas, todavía conocido con su título de Escuela Nacional Graduada aneja a la del Magisterio Primario, se hace a través de la Asociación de Padres: Hogar, Parroquia y Escuela son el centro vital de los niños y es doctrina pontificia de permanente valor, consignada en la Encíclica de Pío XI sobre la Educación... Enhorabuena, pues, a los padres de familia de este Colegio nacional, que dirige doña Felicísima Sánchez Revilla, quien con su profesorado hizo gala de la excelente preparación de las alumnas, recibiendo numerosos plácemes.

En el Instituto de Enseñanza Media

El miércoles, 15, exámenes de Grado Superior

Estos exámenes darán comienzo en el Instituto Nacional de Enseñanza Media de Avila (Paseo de San Roque) el día 15 de los corrientes, conforme a la distribución que a continuación se detalla:

Días 15 y 16, a las ocho de la mañana.—Todos los alumnos y alumnas oficiales, libres repetidores y libres de nueva inscripción y los alumnos del Colegio «Asunción de Nuestra Señora».

Días 15 y 16, a las tres y media de la tarde.—Las alumnas de los Colegios «Santa Teresa», «Medalla Milagrosa» y «Purísima Concepción».

ORDEN DE LOS EJERCICIOS: El día 15 se realizarán los exámenes de Latín o Matemáticas, Comentario de Texto e Historia del Arte, Idioma Moderno y Lectura de esta Disciplina.

El día 16 se verificarán las pruebas de Griego o Física y Química, Filosofía y Ciencias Naturales y Religión.

REVALIDA ESPECIAL DE FORMACION DEL ESPIRITU NACIONAL.— Los alumnos varones convocados para realizar las pruebas de Grado, realizarán las pruebas de For-

mación del Espíritu Nacional el día 15 a las cinco de la tarde.

ADVERTENCIAS: Los alumnos acudirán al examen provistos del Libro de Calificación Escolar, pluma estilográfica cargada con tinta azul (se prohíbe el uso de tintas de colores) y Diccionario de Latín, Griego e Idioma Moderno, para los ejercicios correspondientes desprovistos de la parte gramatical.

No se permitirá el acceso al aula del examen a los alumnos portadores de apuntes, libros u otros útiles de trabajo que no sean los antes mencionados, salvo el compás y regla para el examen de Matemáticas. Tampoco podrá utilizarse otro papel que el que se facilite por el Tribunal en el momento del examen.

Dado el carácter anónimo que tienen estos exámenes, los alumnos harán constar sus datos completos en la parte superior del folio en que realicen las pruebas, quedando totalmente prohibido, bajo pena de exclusión, firmarlos o poner alguna contraseña.

Salamanca, junio de 1966.

El inspector jefe, Francisco Sevilla Benito.

*****I*****

NOTA DEL TIEMPO

Máxima de ayer, 20,9 grados a la 1,30 de la tarde. Mínima de hoy, 7 grados a las 4,15 de la mañana.

CARTELERA

CINE LAGASCA.—8 tarde y 10,45 noche, «El pescador y la bruja».

CINE TOMAS LUIS DE VICTORIA.—8 tarde y 10,45 noche, «Rocha, el hijo de Sansón».

GRAN CINEMA.—Sesión continua de 6,30 en adelante, «El desesperado».

CALIFICACION MORAL

«El pescador y la bruja» (3-R).

«Rocha, el hijo de Sansón» (2).

«El desesperado» (2).

Trida DE SOCIEDAD

Primera Comunión

En la capilla de las Reverendas Madres Reparadoras recibieron ayer su Primera Comunión las niñas Maribel y Julita Núñez, hijas del industrial abulense don Angel Núñez Muñoz. Administró el sacramento —por primera vez en su vida religiosa— el reverendo padre don Marcos Ruiz, de la Orden de Predicadores, que en momento oportuno dirigió a las niñas una plática de circunstancias. Los numerosos invitados fueron obsequiados después de la ceremonia con un «lunch» en el restaurante «Piquío». Las niñas y sus padres recibieron muchas felicitaciones.

Brillantes ejercicios

Tras brillantes ejercicios para oposiciones a Registros, ha obtenido plaza don Mario Rueda Torrejón, hijo de nuestro ilustre amigo, el general de Infantería, don Enrique Rueda Larraya, a quienes, con este motivo, expresamos nuestra cordial enhorabuena.

Tierra de Avila

El ayuntamiento en fase de promoción y construcción de viviendas

Bajo la presidencia del Alcalde de la ciudad, don Antonio Sánchez González, ha celebrado sesión ordinaria la Comisión Municipal permanente, concurriendo a la misma los tenientes de alcalde don Juan Antonio Palacios, don Emilio Jiménez, don Valeriano Aníbarro y don Fernando José J. Prieto, asistidos del secretario de la Corporación, señor Olavarría Bragado, y presente el interventor de Fondos, don Pedro Ortega.

Después de darse lectura del borrador del acta de la sesión anterior, don Fernando José Jiménez Prieto hizo constar que las dos certificaciones aludidas en la misma —una referente a viviendas en el cementerio y otra sobre obras de construcción del parque de servicios y viviendas en el sector de la avenida de la Inmaculada— deben ser previamente informadas por la Comisión de Hacienda, lo cual fue acordado por los señores presentes.

SUBASTA DESIERTA.— Se dió cuenta de haber quedado desierta por falta de licitadores la tercera subasta que se había intentado celebrar para la adjudicación de un puesto fijo de venta de helados, a establecer en la parte final del Paseo del Dos de Mayo.

LICENCIAS DE OBRAS.—A petición de los señores que se expresan, fueron concedidas las siguientes licencias administrativas de obras: a don Benito Arribas Guerrero, para la construcción de 15 viviendas y locales comerciales, según proyecto, en solar existente en la avenida de Jesús del Gran Poder; a don Clemente Gómez Rodríguez, para la edificación de nueve viviendas y locales comerciales —también según proyecto—, en la calle de Vasco de Quiroga, con vuelta a

Fue aprobada la ordenanza reguladora de las actividades molestas, insalubres, nocivas y peligrosas

Concesión de licencia para instalación de una estación de servicio en los Cuatro Postes

Sesión de la Comisión municipal Permanente

la de Virgen de la Soterraña; y a don Teófilo Ahijado Vaquero, para la construcción dos viviendas, asimismo conforme a proyecto en la travesía de la Toledana, esquina a la calle de Aldea del Rey Niño.

MAQUINAS AUTOMATICAS.— Por las razones que constan en el particular correspondiente, se demoró la resolución que haya de darse a una solicitud de don José Hernández González, sobre concesión de licencia para establecer en uno de los postes de sustentación de los porches de la Plaza de Santa Teresa una máquina automática destinada a expender tabacos.

CIERRE DE SOPORTALES.— Pasó a informe de la Jefatura de Obras Públicas de la provincia un expediente promovido por doña Pilar Silvela Jiménez-Arenas sobre concesión de licencia para cerrar unos soportales existentes en la casa actualmente en construcción, situada en la avenida del 18 de julio núm. 1.

URBANIZACION Y AGUAS.— Se aprobó un amplio informe del teniente de alcalde delegado de Vías y Obras, señor Jiménez Prieto, sobre realización de trabajos de urbanización en el nuevo grupo escolar de San Esteban y accesos al mismo y necesidad de efectuar variaciones en las conducciones de aguas limpias y residuales, sobre la base de ampliar la red de distribución, cerrando el circuito.

Joaquín Trullen Sánchez, sobre concesión de licencia para eshelados en la terraza que ocupa tablecer un puesto de venta de con un bar en la Plaza de Santa Teresa

ESTACIONES DE SERVICIO.— En atención a haber desistido el anterior solicitante, la Comisión Permanente, a la vista del expediente promovido por don Jesús Terciado, sobre concesión de licencia para establecer una estación de servicio en la zona de los «Cuatro Postes», acordó acceder a lo interesado por dicho señor, dejando a salvo las demás autorizaciones que deban concedérsele.

MATADERO MUNICIPAL.— Dióse cuenta de una extensa moción del teniente de alcalde don Juan Antonio Palacios, preconizando la necesidad de que sea adquirido un camión isotérmico para el transporte de carnes desde el matadero a otras localidades y presentando un estudio de tipo económico en relación con el tema planteado. En definitiva se acordó que el asunto pase a estudio e informe de la Comisión de Hacienda.

AGUAS.— También se dió cuenta de una solicitud que había sido presentada por don Natalio Encinar Rivilla, sobre dotación del servicio de agua a un lavadero de coches que tiene establecido en la carretera de Toledo y al «motel» actualmente en construcción en dicho sector; y la Comisión Permanente acordó

no acceder a lo solicitado en la forma que interesa el peticionario, si bien el asunto de referencia será estudiado, a fin de hallar la fórmula más viable de complacer los deseos del interesado.

También sobre tema de aguas, se resolvió en sentido favorable una solicitud de don Eladio Sánchez García, sobre anulación de recibos y puesta al cobro de otros por menor cantidad que la que le ha sido girada.

COMUNICACION DE UN INFORME.— A petición del señor Palacios Mesón, la Comisión Permanente acordó que sea comunicado a don Cayo y don Máximo Herranz de Pedro el informe que fue emitido por el señor arquitecto municipal con fecha 5 de mayo último, en el que figuraba el conforme de la Comisión de Urbanismo y Obras, sobre fijación de alineación, alturas y rasantes de un solar adquirido por dichos señores en la zona de San Roque, todo ello a fin de que contesten en el más breve plazo posible.

ASUNTO DE URGENCIA.— ORDENANZA REGULADORA DE LAS ACTIVIDADES MOLESTAS, INSALUBRES, NOCIVAS Y PELIGROSAS.— Sin perjuicio de dar cuenta al Pleno en la primera sesión que celebre, la Comisión Permanente acordó aprobar la Ordenanza reguladora de las actividades molestas, insalubres, nocivas y peligrosas.

Viviendas insalubres

El ilustrísimo señor Alcalde manifestó después que el día anterior a esta sesión y con motivo del derrumbamiento que se había producido en una casa sita en la avenida de Jesús del Gran Poder —visita que realizó nuevamente, horas más tarde, acompañando al excelentísimo señor Gobernador Civil de la provincia—, pudo comprobarse una vez más, tanto la existencia en esta ciudad de muchas viviendas que no reúnen las condiciones mínimas de habitabilidad, como el hecho de que, cuando estas moradas son desocupadas por sus inquilinos al trasladarse a otras más modernas, son nuevas y rápidamente ocupadas por otros, y aunque el problema de la vivienda no es típicamente municipal, pues no se encuentra entre los fines del Ayuntamiento el de proporcionar hogares a cuantos de ellos carecen, dada la gravedad del problema y la actual necesidad de nuevas viviendas, el Ayuntamiento de Avila se encuentra en una fase de promoción y construcción de las mismas, actuando primeramente mediante la adquisición de sola-

que cualquier vivienda que quede desocupada con motivo de la próxima entrega de las 70 que se ha construido la Organización Sindical en su meritoria labor, que hace que hoy día el treinta por ciento de los vecinos de Avila vivan en casas construidas por la misma, así como cuando se adjudiquen las 165 que está construyendo el Ayuntamiento, se lleve a cabo en las que queden desocupadas una minuciosa y certera inspección para que, antes de volver a ser alquiladas, se realicen en ellas las obras precisas y necesarias, tanto para la seguridad del inmueble como para su debida habitabilidad, máxime teniendo en cuenta que los propietarios no quedarán perjudicados, dada la libertad de renta que actualmente impera en esta materia. Por su parte, el Ayuntamiento —si así lo estima oportuno el excelentísimo señor Gobernador Civil— no dará ninguna clase de servicios, mientras por los técnicos no se compruebe la seguridad del inmueble. Se considera que esta es la única forma de acabar de una vez con el «chavolismo» que, desgraciadamente, aunque en pequeña escala, existe en esta ciudad.

Nuevos Jueces de Paz y Fiscales (propietarios y sustitutos) en once pueblos de nuestra provincia

En el Juzgado de Avila ha tenido lugar esta mañana el acto de jura de sus cargos ante el Juez de Instrucción de Avila de los nuevos jueces de paz y fiscales, propietarios y sustitutos, de once localidades abulenses. Los nuevos jueces y fiscales son don Lorenzo Vivanco García, de Velayos; don Cándido Jiménez Jiménez, de Muñecas; don Fausto Sánchez Jiménez, de Muñogalindo; don Genaro Barroso Martín, de Solosancho; don Emilio Peral Hernández, de San Juan de la Nava; don Eugenio Martín Bermejo, de Pozanco; don Antonio Rodríguez Rodríguez, de Peñalba de Avila; don Amancio Casillas Lázaro, de Santo Domingo de las Posadas; don Marcelino López Hernández, de Narrillos de San Leonardo; don Alejo Blázquez Jiménez, de Cillán; y don Atilano López García, de Muñogrande.

NAIPES ANTIGUOS
compra, para su museo
Fournier, S. A. - Vitoria

BAÑOS DE RETORTILLO (Salamanca)
Reformado y ampliado
Temporada Oficial hasta 30 de Septiembre.
Aguas sulfurado-sódicas, nitrogenadas, hipertermales, radio-activas, Eficacísimas. Reumatismo. Vías respiratorias. Piel. Hígado y Aparato digestivo.
Hotel 2.ª, habitaciones con baño y terraza. Pensión 2.ª.

Biografía de Isabel la Católica
Radio Gredos la ofrecerá a partir de hoy lunes

Hoy Lunes a la una menos cuarto de la tarde, Radio Gredos pondrá en antena una nueva biografía femenina, la de Isabel la Católica.
Seis capítulos de un serial radiofónico que recoge la vida gloriosa de una mujer y una reina excepcional. Una etapa admirable de nuestra historia en la que tuvo lugar el acontecimiento más trascendental de todos los siglos después del nacimiento de Cristo: el descubrimiento de América.
Para los abulenses Isabel la Católica es algo más que un símbolo, es carne de nuestra carne y sangre de nuestra sangre. De ahí que Radio Gredos se haya esforzado por conseguir el estreno de este serial para ofrecérselo a sus oyentes.

Dr. Eusebio Núñez
Director del Sanatorio Psiquiátrico de Segovia
Enfermedades nerviosas y mentales
Consulta en Avila:
LOS VIERNES
Esteban Domingo, 9
(C. S. nº 305)

Compañía Telefónica Nacional de España
En las Oficinas del Area de Conservación de esta COMPAÑIA, sita en la Calle Nueva del Mercado de San Juan, número 3, SALAMANCA, se admiten solicitudes para aspirantes Alumnos-Mecánicos. (Edad 17 a 27 años cumplidos el año de su ingreso).
Los interesados pueden ponerse en relación con dichas Oficinas, en donde les será facilitada toda la información correspondiente.

Líneas de telecomunicación

A la vista de una comunicación del señor delegado jefe del Centro Provincial de Telecomunicación de esta ciudad, sobre aceptación de propuesta de canalización de líneas en el sector del mercado permanente de ganados, adoptóse acuerdo en relación con que una de las canalizaciones que de reservada al ayuntamiento.

MERCADILLO DE SANTA ANA.— Dada cuenta de solicitud de don Pablo Gutiérrez, quien interesa concesión de licencia para establecer un puesto de venta de pescados en el llamado mercadillo de Santa Ana; visto el informe que en cuanto a condiciones higiénico-sanitarias se ha emitido por el señor jefe de los Servicios Municipales Veterinarios, la Comisión Permanente, antes de resolver este tema, acordó que

se recaben diferentes datos de la secretaría técnica de la Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes, cuyos datos se relacionarán con afluencia de público comprador a dicho «mercadillo», precios de productos y artículos que se expenden en el mismo en comparación con los que rigen en la plaza central de abastos, a fin de conocer si son sensiblemente inferiores, e informe sobre conveniencia o no de clausurar dicho establecimiento.

SUBVENCIONES.— Con destino a subvenciones en favor de la VIII Vuelta Ciclista a Avila y al Real Avila Club de Fútbol, se acordó conceder sendas cantidades.

PUESTOS EN LA VIA PUBLICA.— Pasó a informe de la Policía Municipal solicitud de don

Rezorzaga S. A.
Servicio Oficial **Seat-Fiat**
LAVADO (15 minutos) ENGRASE
Teléfono 2157 AVILA

DEL MUNDO EN QUE VIVIMOS

ITURBI, EL HOMBRE QUE "REGRESÓ TRES VECES DE LA MUERTE"

Sufrió unos colapsos causados por un virus no identificado, que le atacó en Rusia

Orden médica: reducir a cincuenta los ciento noventa conciertos por temporada

"HARE CASO AUNQUE SOY DE UNA GENERACION A PRUEBA DE BOMBA", AFIRMA

Por Ricardo

Su ojos grises, un poco perdidos, un poco hondos, que hablan a las claras de los últimos días de padecimientos, se han abierto y se han alegrado cuando han vuelto a contemplar su tierra valenciana. Es el Jefe Iturbi de hoy, el mismo hombre de siempre con su eterno vigor físico, pero con una carga de filosofía que psicológicamente, ha llegado a apoderarse de su menuda figura, a sus setenta años, y después de haber materialmente escapado de las garras de tres colapsos que han intentado minar su salud de hierro.

El traje gris claro de Pepe Iturbi es de entretiempo; por una de sus bocamangas aparece una gruesa cadena de oro y en la otra un reloj cronómetro. Viste camisa clara, con menudo dibujo; y «parla valenciano» con todos los que le rodean.

El maestro saluda a todos: al conserje, a los recepcionistas, a los botones... para todos tiene una frase amable. Minutos después, cuando el maestro ha dejado sus cosas en la habitación, nos hemos sentado.

"Si me descuido, la palmo..."

El camarero se nos acerca. Pepe Iturbi pide «whisky». Y allí, charlando, nos hemos estado cerca de una hora tranquila, metidos en una conversación que ha tenido su mucho de monólogo y su aquel de confesiones filosóficas.

—¿Va a estar mucho tiempo, don José?
—El sábado tengo que marchar a Londres para unas grabaciones en discos de conciertos. Pero luego volveré otra vez y quizá entonces me traiga el coche para estar aquí unos días más...
—Sonríe. Le hablo del impacto que fue la noticia de su grave enfermedad y él bate la cabeza como quien recuerda los trágicos momentos de un naufragio.

—¿Tan grave ha sido, don José?
—Sí me descuido, la palmo... Ha sido un virus que adquirí tal vez en este último viaje que he hecho a Rusia y que los médicos van, para atajarlo, todavía a ciegas. Es algo así como el virus del cáncer; algo que no se sabe a ciencia cierta cómo se produce y cómo se sana. Allí, en Los Angeles, han muerto de esto ciento y pico de personas. Y ya le digo: si me descuido yo...

Me cuentan que el maestro sufrió, seguidos, tres colapsos y que su estado ha sido de extrema gravedad. Pero esa estructura de hierro del valenciano internacional ha podido con ellos.

—¿Y los médicos qué han dicho, don José?
—Que debo descansar. No alterarme. Me han prohibido ese ritmo de actividades que llevaba. Además, es que yo ya tengo setenta años.

—No los aparenta, maestro...
—¡Mal! Cuando me dicen que no los aparenta, algo no marcha bien. Mire, cuando tenía yo diecisiete años, muchos me decían que parecía que tenía veinticinco, y sin embargo ahora muchos también me dicen lo que usted.

Ha surgido el tema de sus conciertos por Rusia y el maestro ha dicho:
—El soportar aquellas temperaturas, también influyó lo suyo. Eran treinta y cinco y treinta y siete grados bajo cero; y esto, para nosotros que vivimos en América, es una temperatura muy dura.

Iturbi ya conocía Rusia, porque allá fue en una gira de conciertos en mil novecientos veintisiete por primera vez. En esta segunda visita, Iturbi ha dado un concierto en Praga y seis en Rusia; dos de ellos en Kiev, dos en Leningrado y dos en Mos-

cú. Y el público, como en todas sus actuaciones, respondió afirmativamente.
—Los rusos son un tanto reservados. Es necesario ir ganándose los poco a poco. Sin embargo, estoy muy contento de la gira...
—¿La crítica qué ha dicho, maestro?
—No sé. No la he leído.
—¿Y el público, don José?
—Sólo le diré que tenía en muchas ocasiones que hacer ocho y diez «bisés» en los conciertos...

—¿Cómo son las salas de conciertos rusas?
—Estupendas. De verdad. No solamente por la acústica, sino también por su arquitectura. Son edificios viejos, pero bien conservados y confortables. Y el público cree que ha sabido captar los valores de la música española, porque allí les llevé yo música de Granados, de Albéniz, de Falla...

«ADIOS LOS 190 CONCIERTOS»

El camarero se nos acerca de nuevo y trae unos platitos con facos de jamón y de queso. Cuando habla Iturbi, le escuchamos todos. Sin apenas movernos. Habla pausadamente en ocasiones y en otras como de carrerilla, como si se supiera de memoria las frases que van ahora y las que van después. Como si eso mismo lo hubiera repetido mil veces.

—Adiós esos ciento noventa conciertos anuales.
—Sí. Es preciso. Ya no puedo darlos...
—¿Pero para qué tantos conciertos?
—La música es mi vida.
—¿Pero fatigaré, pienso yo?
—Sí. Desde luego. Pero compensa artísticamente.
—Y económicamente, claro.
—Bueno, no crea que tanto, porque los impuestos en Norteamérica...

—¿Cuántos conciertos, entonces, va a dar?
—Ultimamente me propuse reducirlos a setenta, pero ésta ya llevo ochenta y cuatro.
—¿Y cuál sería la cifra ideal?
—Cincuenta sólo...
—¿Eso significa uno por semana?
—Sí, pero mire: mi generación está hecha a prueba de bomba. Es una generación regular y con regularidad.

Solo trabaja por las noches

Saca su pipa. Una pipa apagada, que él se lleva de vez en vez a la boca.
—¿Fuma mucho?
—¿Qué val! Apenas dos pipas diarias. Y además, no me trago el humo.
—¿Cree que la generación que nace ahora, cuando escuche los discos que está grabando Iturbi, dará ese valor real que a pulso ha conseguido?
—Creo que no... Y no me juzgue una persona modesta. Yo no lo soy. Soy un hombre humilde, que a los setenta años cree ya ver más claro.

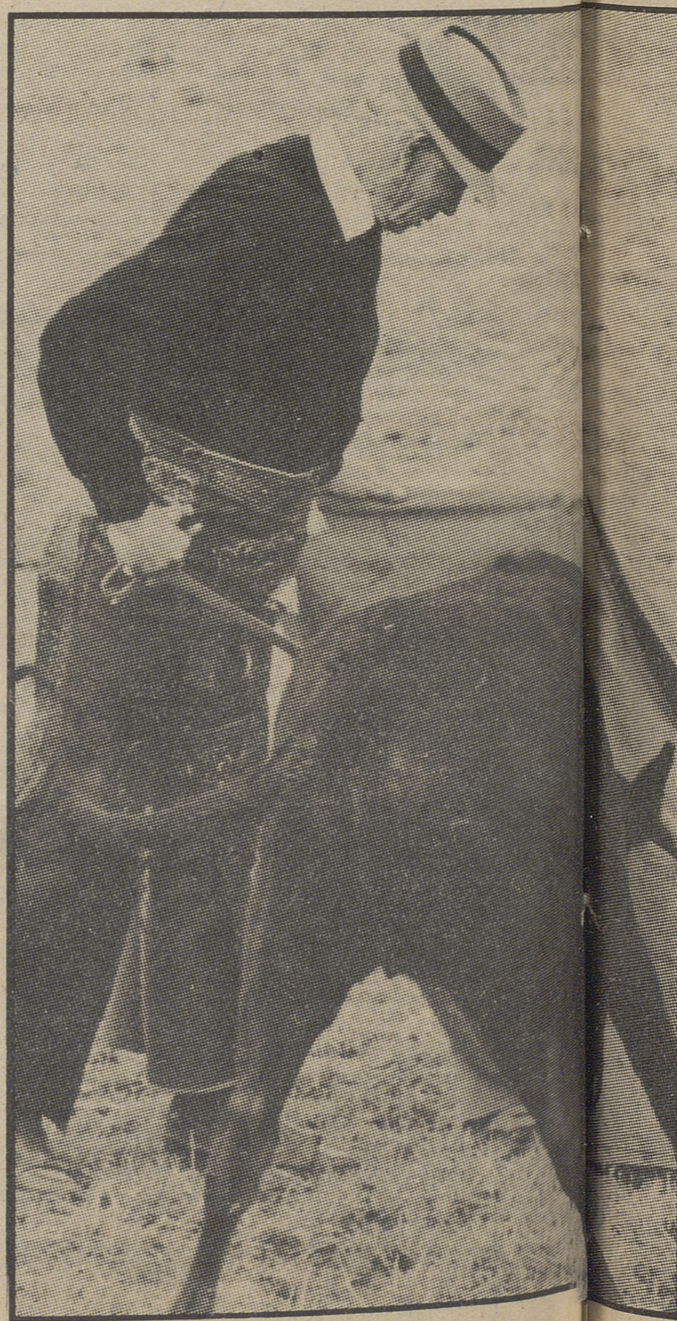
—¿Y qué es esto que vé, don José?
—Quizá esté un poco oscuro, pero ante lo que amí me hubiera gustado, cero, nulo; ante las posibilidades pianísticas, aceptable.

Doña Amparo le escucha, y a doña Amparo le pregunto si Pepe Iturbi ha sido durante la enfermedad un buen paciente.

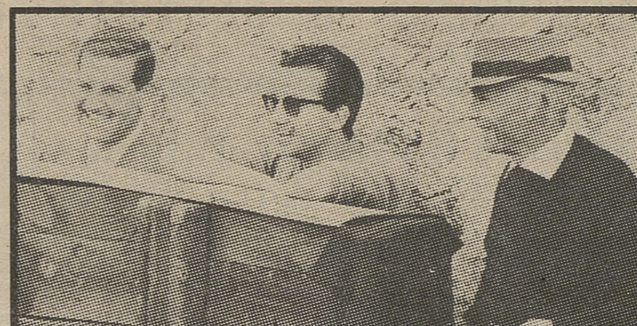
—El tiene buena voluntad, pero pensaba constantemente el piano.

Hablamos de su plan de trabajo, que es siempre por la noche.
—Sí, yo toco el piano de dos a siete de la noche. Son mejores horas para mí. Además, está probado médicamente el cuerpo se relaja y como el noventa por ciento de los conciertos suelen ofrecerse por la noche, yo me encuentro en «ambiente».

Tiene (porque eso, me dice, es «una cosa muy grande») un apartamento en Beverly Hills, pero su alma y ese documento oficial sigue siendo español...
—EUROPA PRESS



Domingo Ortega



Y EL ARTE DE TOREAR

Un buen día conocí a Domingo Ortega. No recuerdo cuándo ni dónde. Sólo sé que me lo presentó Antonio Díaz-Cañabate. Le saludé con la admiración propia del que conoce la historia del toreo y sabe quién ha sido Ortega dentro del arte de torear. He de confesar que jamás tuve amistad con toreros, a excepción de la familia Bienvenida, en cuyo jardín de la calle de General Mola aprendí los secretos de tan difícil arte, y que en teoría ya conocía a través de grandes aficionados. Mi concepción del toreo, pues, ha sido —y es— siempre con reminiscencias de toreo "de por allá abajo". Ortega era para mí algo así como un hombre poderoso, terriblemente violento, un luchador que casi siempre venía, por nervio y temperamento.

Recuerdo que un día le pregunté a Antonio Bienvenida en una conversación íntima, de carácter casi familiar:

—Antonio, ¿a ti qué torero te ha llegado a entusiasmar?
—De verdad, de verdad, Domingo Ortega. En la época de las grandes competencias entre mi hermano Manolo y Domingo, siendo yo un chaval de quince años entonces, llegué a decirle a mi hermano que yo era partidario de su rival. Figurárate lo que yo he admirado y admiro a Ortega.

Desde entonces, en los últimos coletazos de su vida torera, me fijé con detalle en el torero de Borox. Mi sorpresa fue grande cuando no encontré el torero violento que había imaginado. Hallé un hombre que toreaba con una suavidad inaudita, sin aparente esfuerzo. Todo lo hacía con un ritmo especial, sin perder jamás la cara del toro. Me di cuenta, en la época que ya no había casi que dominar, lo importante y lo difícil que es dominar un toro. ¡el toro! de su primera época.

CON EL CAPOTE
Y el otro día, en una cena, rodeado de buenos amigos, después de una larga y siempre amena conversación —no olvidemos que es un hombre importante hablando de toros— me sinceré con él. Hablamos del temple, del mando, de los toros mansos y de los toros bravos, de los toros nobles y de los toros con sentido. Después de oírle hablar, de cambiar múltiples impresiones, le dije: "¿Cómo me gustaría volver a verle torear!" Lo dije sin intención. Ortega ya es un hombre sexagenario. Yo no podía pensar que...

Precisamente al día siguiente una llamada telefónica. "Soy Domingo Ortega, venga usted si quiere el jueves al campo". Lo entendí perfectamente. Estaba seguro de que estaba dispuesto a torear.

La tarde se presentó tormentosa. Nubarrones negros salían amenazantes entre los picachos de la sierra guadarrameña. Cuando llegamos a Navalcaide el maestro nos esperaba con los zahones puestos. Me impresionó su personalísima estampa torera, la cabellera blanca, el gesto de hombre de vuelta de todo, pero con la ilusión de una afición desmedida que sólo morirá con él. Pero nos habríamos de quedar con las ganas. Un verdadero diluvio e imposibilidad de torear por el tormentón. Vuelta a Madrid. "Mañana será...", fue su frase, y se quedó con el capote en las manos.

Y FUE...
Esta vez me llevé a Botán, el magnífico fotógrafo taurino; sabía

de sobra que Domingo no quería dar la menor publicidad a su "reaparición"; pero yo quería immortalizarla en estas instantáneas, para que todos ustedes, queridos lectores, jóvenes y viejos, los que no le vieron y los que lo hicieron muchas veces, pudieran admirar o recordar lo que fue este torero.

Momentos antes, junto a la plaza de tiente, con motivo de unas maniobras militares, se habían arrojado unos paraquaidistas. Yo creo que los hombres habían caído del cielo para ver torear. Y con el maestro, que amablemente les invitó. Silencio. La vaca en la arena. Un pitillo entre los labios. Su característico andar cansino. Sin dejar el pitillo, un capotazo suave, eficaz. El torero queda colocado para el nuevo lance. Y en éste, con suavidad, cambiándose el capote por la espalda, deja a la vaca colocada en su sitio, de cara al picador. La erala toma varios puyazos, se arranca siempre con alegría, de largo, al caballo. Una y otra vez (con un solo capotazo) la quita y la pone con increíble facilidad, con armonioso juego de brazos.

Viene al burladero decidido. —Voy a torear de muleta.
—Y comienza la danza. El animal va y viene de donde —y hasta donde— quiere el torero. Me fijo en sus piernas. Se abren y se cierran a un compás maravilloso, al mismo ritmo que la muleta hace ir a la novilla. Algo sorprendentemente armonioso, acompasado. No. No se puede torear bien con los pies juntos. Podrá haber en determinados momentos, en determinados toreros de ese estilo cierta gracia, pero lo auténtico, lo puro, lo hondo, la verdad del toreo, está en cargar la suerte. Solamente, en contados momentos, Domingo torea con el compás ligeramente entreabierto. Es como si las piernas ya no le sirviesen, porque aquellos brazos iban y venían de acá para allá con una cadencia impresionante. Todo ligado, variado en muy poco terreno. Diez minutos inolvidables de hacer andar a una res brava y de andar él de maravilla, sin descomponerse en fabuloso ballet con el astado. Dos ayudados por bajo, un afarolado, dos molinetes. Simula la suerte de matar. El animal se iguala, como se le igualaban los toros, porque antes habían sido toreados, bien toreados. Y le llega con la mano al pelo. Acaba de torear de asombro. Había toreado Domingo Ortega... como Domingo Ortega. Viene al burladero con la muleta arrastras. Sólo se me ocurre una pregunta absurda, aparentemente absurda:

—Domingo, ¿qué es torear?
—Torear no es burlarse de los toros que van y vienen por donde quieren ellos. Torear es llevar a los toros precisamente por donde quieren ir. En esta lucha o manda el hombre o manda el toro. El torero, el buen torero, es el que hace obedecer al animal. Es su mérito y nada menos que toda la grandeza de este arte.

—¿Y lo otro?
—Una lástima. Yo siento una profunda pena por aquellos toros que no son toreados, por aquellos bravos animales a los que se les burla sin torear. Ellos no nacieron para ser burlados, sino para ser toreados.

Yo le entiendo, maestro. Su lección es clara, perfectamente explicada. El cerebro dicta y el temple hace lo demás. Eso es torear.

Vicente ZABALA.
(Fotos Botán).

Mercado grande

Una simpática fiesta en El Tiemblo

Si. Una fiesta muy simpática, en la que estará además presente Televisión Española. Parte de ella será el festival taurino en el que tomarán parte cinco diestros de primerísima categoría, como lo son Antónete, Curro Girón, Paco Camino, Andrés Hernández y Tinín. Pero conozcan la historia que ha motivado esta fiesta:

Hace algún tiempo, José Fernández Pascual, se cayó desde un árbol, con tan mala fortuna que, a consecuencia del golpe, quedó paralítico.

De familia modesta, su lenta curación fue agotando los recursos que tenían, hasta

crear una delicada situación que no podían seguir afrontando.

Una de las cosas que necesitaba José Fernández Pascual era un carro de inválido con motor, para, dentro de su inmovilidad, poder ser útil de alguna manera.

Televisión Española, a través del programa de los "milagritos", le hará entrega mañana del carro que necesitaba. Se hará fiesta en El Tiemblo. El pueblo se ha propuesto tirar la casa por la ventana en agradecimiento a T. V. E.

Todo es cuestión de buena voluntad

En el edificio que ocupó hasta el tiempo la Caja de Reclutas y que está situado en la confluencia del paseo de San Ro-

que y la calle San Juan de la Cruz, parece que se hallan recogidas algunas familias que carecen de vivienda, hasta que se resuelva su situación. La acción municipal es elogiable, puesto que no debe existir un solo albulense que carezca de techo. Ahora bien, esta vivienda de emergencia se encuentra en una zona céntrica de la capital, donde muchos ciudadanos van a disfrutar de un descanso o por la que han de discurrir por necesidades de trabajo, compras, colegios o de otra índole y resulta que algunos vecinos de esa casa de emergencia no cuidan mucho de su aspecto exterior, quizás porque tienen otros problemas más importantes en qué pensar, pero resulta que con ese proceder el tal edificio da la impresión en algunas ocasiones de que es un lavadero o secadero de las más heterogéneas prendas de vestir. No deseamos que se les creen nuevos problemas a los inquilinos accidentales, sino que se les indique por razones sociales, de buena vecindad y urbanísticas la conveniencia de que cambien un poco su estilo de vida en el aspecto que comentamos, pues esto no exige ningún desembolso, sino un poco de buena voluntad.

Micro-entrevista

Un técnico en electrónica

Lamentamos no comenzar esta entrevista dando el nombre de nuestro interlocutor, como es costumbre, pero sólo he accedido a que demos sus iniciales, C. H. H., y no porque sea menor de edad, aunque eso sí, es joven. Nuestro personaje es técnico en electrónica, para lo que estudió tres cursos en la Escuela de Maestría Industrial de Avila, y aparte de eso es también delineante industrial.

—¿Dónde trabajas?
—Hasta ahora he trabajado siempre por mi cuenta y así lo sigo haciendo.

—¿Cuál es tu opinión profesional sobre la electrónica?
—La electrónica tiene un campo profesional muy amplio, porque es una de las ramas que más aplicaciones tiene en la investigación moderna.

—Vamos a los televisores, que es lo más corriente dentro de la electrónica, ya que se trata de un aparato doméstico muy extendido. ¿Cuáles son las averías más corrientes?
—Las más corrientes son el fallo de la alta tensión y los fallos de sincronismos.

—¿En qué consisten estos últimos?
—En que la imagen salta en la pantalla.

—¿Y cuál es su solución?
—Hay que ajustar los mandos del sincronismo horizontal o del vertical, según sea la avería.

—¿En general tiene muchas averías un televisor?
—No, y menos si es de una marca que tiene un mercado amplio.

—¿Cuál es la avería más grave?
—El agotamiento del tubo.

—¿Por qué se agota?
—Porque al funcionar con muy alta tensión el cátodo se desgasta y deja de emitir cierta cantidad de electrones.

OPINIONES

Doctores tiene... pero un Stop en el cruce de la carretera de Martiherrero con la de Salamanca, dirección Avila, podría ser muy oportuno.

Buenas tardes

Me voy a dirigir hoy muy particularmente a un chico de diez y siete años, rubio, según me han dicho y con una inconsciencia, porque no quiero pensar otra cosa, como una casa de grande. El muchacho, la otra tarde, adelantándose a los que iban a recoger los sobres para el "Día Nacional de la Caridad", visitó algunos domicilios y se llevó unas pesetas que en ellos le dieron para los que lo necesitan. Este es el hecho. Y he pensado que no estará de más escribirle unas líneas por si llegan a su poder.

Verás, muchacho: tú, seguro que no te has dado cuenta de lo que hacías. Viste posibilidad de obtener algún dinero y, sin pensarlo; sí, sin pensarlo, de otra forma no lo habrías hecho, te lanzaste a la aventura. Y te ha salido bien, relativamente. Bien porque no te han descubierto; pero mal, muy mal, en todo lo demás. Seguro que ya te estará remordiando la conciencia. Es dinero de los pobres, es dinero de tu prójimo, es dinero que tenía un destino honrado, hermoso, positivo, y tú le has convertido en "treinta monedas cualquiera".

En fin, amigo. Sí hombre, sí, amigo. Sonríe y piensa en el asunto seriamente, que una cosa no está reñida con la otra. Y acude al primer lugar oportuno y deja la cantidad que tengas. Verás que descansado te quedas, verás qué feliz. Reacciona, por favor.

¿Verdad, queridos lectores que hacemos bien en decirselo?
Buenas tardes.

Se habla de la cogestión

Hay quien se ha mostrado partidario decididamente de la cogestión, un concepto que no es muy bien comprendido en los comentarios que se hacen por los habituales de tertulias de pensamiento y acción. Opinan algunos que, dadas las características sociales y económicas de nuestro tiempo, es necesario, que, en todos los planos donde se manifiesta el poder económico, sean creadas instituciones vivas de diálogo y participación que interesen a todos los niveles de la sociedad, en los que los sindicatos, las comunidades locales, las organizaciones familiares, las asociaciones de consumidores, los "cuerpos intermedios", en una palabra, que forman el tejido orgánico de la sociedad, sean llamados a participar activamente en las decisiones y en la gestión de los intereses económicos y sociales.

Y añaden que introducir la democracia en la empresa sin hacerlo simultáneamente en estos niveles más elevados de la vida económica, sería una operación tan ilusoria como ineficaz. Durante demasiado tiempo, la democratización de la economía se ha reducido a un combate para lograr el acceso de los trabajadores a la dirección de las empresas. Y es frecuente todavía caer en la misma confusión... Los jefes de empresa y los trabajadores deben ser capaces de un firme compromiso orientado a la construcción de una nueva empresa, en la que todos y cada uno, respetando a los demás, tengan el sentimiento de pertenecer a una comunidad.

El mundo lo rechaza

Un bonzo ardiendo ha recorrido el mundo entero... El mundo lo rechaza. Cada vez que aumenta la tensión política, aunque ningún motivo religioso lo justifique, los bonzos arden. Y los espectáculos de histeria colectiva amenazan hacer una costumbre de rutina. Protesta el sacrificio humano de los rebeldes.

El ejemplo no se ciñó al Oriente, lleno de costumbres y tradiciones trágicas y albergue de gentes aisladas místicamente del mundo exterior. También en América se quemaban quienes protestaban por ideologías. E incluso quienes hallaron una nueva forma de suicidio al margen del clamor externo. Por ello, lo que en un

principio se miraba con los ojos espantados de un sacrificio trágico, luego se deploraba como la rutina histórica de unas gentes dispuestas a utilizar incluso estos medios para cualquier demostración. Y esto denotaba una crisis de los auténticos valores humanos.

Los bonzos ardiendo se han desacreditado. La admiración que despertaban como religiosos orientales por su sobriedad, su aislamiento místico y su rigurosa disciplina, ha sufrido un duro impacto con sus incursiones en la política, su malbaratamiento de la mística mezclada con la ideología y sus sacrificios humanos, sin sentido ni justificación.

EL AVILA ANTAÑÓN

El abasto de nieve se sorteaba todos los años entre los señores del Cabildo Consistorial. Este señor era el encargado de que los abastecedores de este artículo —que se consideraba de primerísima necesidad— tuvieran durante todo el año el remanente necesario, para enfermos y para el común.

Generalmente los obligados eran de Mengamuñoz, quienes llenaban el pozo de la Nieve, y, según la estación, vendían la libra a cuatro o seis maravedís. Pero con frecuencia los de Villatoro, les impedían tomar nieve de los ventisqueros de SERROTA; pero el señor Marqués de Astorga se puso de parte de los de Mengamuñoz, y la Ciudad le dió las gracias.

El abasto de nieve dió origen a pleitos y trastornos.

El 21 de octubre de 1718, Mateo Sánchez, vecino de Mengamuñoz, que era uno de los obligados dió cuenta a la Ciudad de que por la falta que había de nieve en Serrota, la tenía que traer del Pozo del Convento de Guisando, de El Tiemblo y en vista de sus manifestaciones la Ciudad acordó que para que tenga algún alivio, pueda sin incurrir en pena, proseguir el abasto hasta 1.º de abril de 1719, vendiendo la libra a dos maravedís más que lo convenido. También solicitaba de la Ciudad el mismo Mateo, en la misma fecha, que los conventos de Santo Tomás y del Carmen, vendían nieve más barata que él, porque no pagaban sisa, ni quinto, y para averiguarlo, la Ciudad nombró a don Joseph Bullón, y tomar la providencia conveniente.

Los ventisqueros de Serrota, con alguna frecuencia carecían de la suficiente cantidad de nieve para abastecer la Ciudad, y en estos casos se recurría al acto heroico de traerla de Gredos; siendo entonces cuando llegaba a valer la libra el desorbitante precio de 6 maravedís, esto es: 5 céntimos de peseta la libra.

En 13 de mayo de 1749 el señor Procurador del Común denunció al Administrador de la Nieve, por haber convenido con la Villa de Arévalo para abastecerla con el sobrante de los ventisqueros que Avila tiene en su término municipal, ya que dicho administrador no tiene facultades para ello... Y entendido por la Ciudad asintió en dicha oposición y que coadyuvaría a usar de su derecho.

El 2 de octubre de 1751 se comisionó al señor Bullón para que gestione el arreglo del Pozo de la Nieve que esta Ciudad tiene contiguo a las murallas y mirando a la HERMITA de San Lorenzo.

En 18 de septiembre de 1753, el señor Bullón hizo presente la necesidad de construir unas balsas para el hielo ya que, los años que nieva poco, escasea la nieve en el verano, y el acarreo tiene precios crecidos, lo que oído por la Ciudad, acordó que se proceda a la construcción de dichas balsas y que su coste se satisfaga con la cantidad que estaba destinada a la redención del censo a la memoria de Zuñiga, por la muerte de su Patrono, y si no hubiere bastante, se saque de donde le pareciere, la cantidad que faltare, pues para todo esto se confiere misión bastante al señor Bullón.

Durante los siglos XVI, XVII,

Mengamuñoz y el Pozo de la Nieve

Por Arsenio Gutiérrez Palacios

XVIII y aún el XIX, el problema del abasto de la nieve tuvo las mismas dificultades.

Peró esto de los pozos de la nieve, no es de ahora. En varias excavaciones arqueológicas, en yacimientos romanos y aun celtas, se han hallado pozos de nieve, claro está que sin ella.

En fin que nada nuevo hay bajo el Sol. Hace tres o cuatro

siglos, los laboriosos vecinos de Mengamuñoz, sin necesidad de termofrigidos, abastecían a Avila de nieve, con lo cual —entre otras cosas— los días de corridas de novillos o de toros, sobre todo los del día de Santiago, se servían a los municipales el obligado refresco, de las dos bebidas, en los balcones de las casas consistoriales, en los descansos con cargo

a la alcabala de Toros. Pero en el año de 1699, hubo que acordar celebrarles en el Mercado Grande, porque la Torre de la Iglesia de San Juan Bautista, amenazaba ruina sobre el Mercado Chico. Y en el Mercado Grande se sirvió el refresco de las dos bebidas, con nieve de Mengamuñoz.

Y nadie mejor que los obligados de este lugar podrían decir: Año de nieves, año de bienes.

La fuerza doctrinal y emocional, viva conciencia de responsabilidad

Serán múltiples los esfuerzos futuros que se hagan, si se prescinde de la Iglesia

Están movilizados por Ella los imperativos éticos de la justicia social

Poco a poco ha sucedido que los obreros se han encontrado entregados, solos e indefensos, a la inhumanidad de los patronos y a la desenfrenada codicia de los competidores. Unos cuantos hombres opulentos y riquísimos han puesto sobre los hombros de la innumerable multitud de proletarios un yugo casi de esclavos.

Estas frases de denuncia, duras y nerviosas —y por desgracia tan actuales!—, no son de un agitador del siglo pasado, sino de León XIII, en el preámbulo de su encíclica «Rerum novarum», que el 15 de mayo acaba de cumplir setenta y cinco años. La fuerza doctrinal y emocional de este documento tuvo la virtud de mantener viva en los Pontífices siguientes la conciencia de la responsabilidad que en el orden económico social correspondía a la Iglesia católica. «Problema

éste tan grande que exige la cooperación de todos: Nos referimos a los gobernantes, a los amos y a los ricos, pero también a los mismos obreros, de cuya causa se trata. Pero afirmamos que serán inútiles todos los esfuerzos futuros que se hagan, si se prescinde de la iglesia».

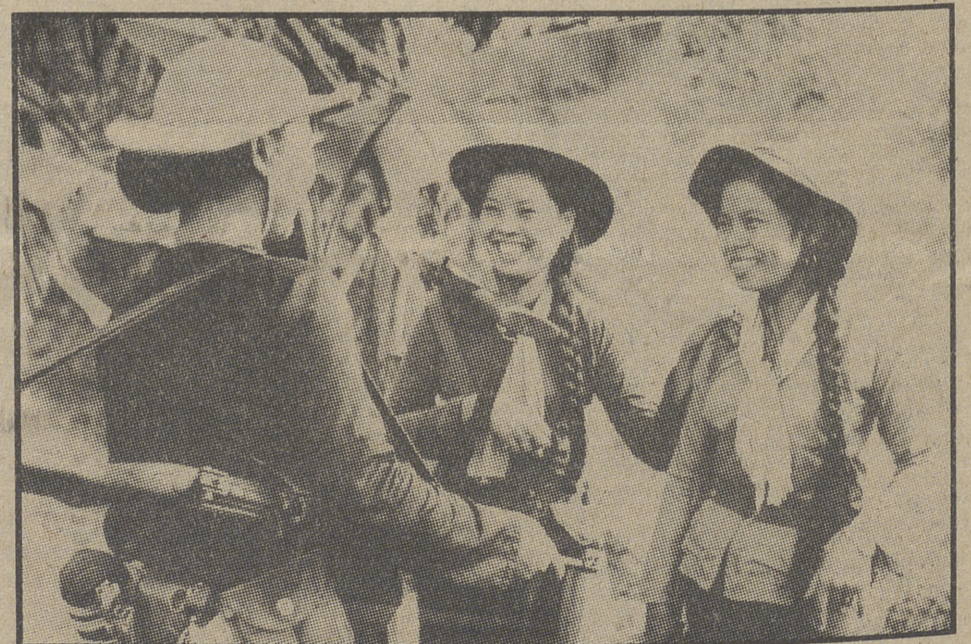
Durante estos setenta y cinco años, en efecto, la Iglesia ha intentado hacerse oír. Ella ha movilizado, gravándeles la conciencia con los imperativos éticos de la justicia social, a aquellos hijos suyos los fieles cristianos, que inmersos en el movimiento económico y social tenían responsabilidades directas en este orden de cosas. Y ha espoleado la conciencia de todos los hombres, de cualquier raza y condición, o credo religioso, con los magistrales puntos de su doctrina social.

La historia de estos setenta y cinco años —Internacionales socialistas, Congresos mundiales de obreros, sistemas políticos totalitarios, descoyuntamiento de los sistemas capitalistas, intentos nobles de todo género y menos nobles —que fracasan— pone de relieve el poco eco que la voz de la Iglesia ha tenido tanto entre sus hijos, como entre los extraños. Por eso sigue siendo preciso que una y otra vez alee su voz —como acaba de hacer S. S. Pablo VI el último día 15 de mayo—, para recordar los puntos básicos en los que no se puede transigir si de verdad se quiere poner solución a este problema obrero que se arrastra, zarandeado en un orden económico social que se niega abierta o solapadamente a admitir su importancia.

Sirva este comentario editorial para que nuestros lectores se interesen por la lectura meditada del reciente discurso de Pablo VI, recordando que es una grave obligación de conciencia el hacer propios, asimilar, unos principios en los que reside la paz social del mundo.

Aprenda a conducir en **Auto-Escuela Velasco** que le garantiza una rápida y eficiente enseñanza
Generalísimo Franco, 13-Avila - Tel. 1321

Milicianas en el Vietcong



Muchas jóvenes sudvietnamitas han sido reclutadas por los guerrilleros del Vietcong y, tras un duro entrenamiento, que en nada difiere del de los hombres entran en combate en las filas comunistas. En la foto, de origen comunista, tres de estas jóvenes soldados. (Foto Upi-Cifra.)

Sanatorio Médico Quirúrgico
"San Vicente" Antes López Lara
CAMAS PARA ENFERMOS Y OPERADOS
RAYOS X, FIJO Y PORTATIL, OXIGENO, RADIUM, INCUBADORA, DIATERMIA, ETC.
Médico de guardia permanente. Enfermeras tituladas
Avenida de Portugal, 9. Telf. 25 14 y 10 73

Rezorzaga S. A. **Seat-Fiat**
Servicio Oficial
— CHAPA PINTURA —
Teléfono 2157 AVILA

Talgo a 180 kms. hora

Pruebas nacionales de grandes velocidades

SEVILLA, 13.—Ciento ochenta kilómetros por hora de velocidad máxima y una velocidad media de 120 kilómetros-hora han sido alcanza-

das por un tren "Talgo" de experiencias en las primeras pruebas nacionales de "grandes velocidades" programadas por la empresa de estos trenes.

Las pruebas, realizadas en el trayecto comprendido entre San Jerónimo y Los Rosales, treinta kilómetros de longitud, tenían por objeto estudiar las reacciones del material y obtener consecuencias respecto a su comportamiento técnico.

Para esta prueba, en la que se alcanzaron velocidades a nivel de los rápidos ferrocarriles europeos y americanos, se utilizaron dos vagones de segunda clase como laboratorios, equipados con registros diversos, un vagón cafetería y la locomotora "Virgen del Carmen" como unidad propulsora del convoy de pruebas. Es de destacar que la locomotora utilizada se encuentra en servicio desde hace dos años y que ha cubierto ya más de 380.000 kilómetros.—(Cifra).

Falleció el actor Ricardo Calvo

MADRID, 13.—Ha fallecido esta madrugada, a las tres, don Ricardo Calvo, famoso actor dramático que tantos días de gloria dio a la escena española. Contaba 91 años de edad.

El pasado jueves, sufrió una hemorragia cerebral de la que, pese a los cuidados de la ciencia, no pudo recuperarse.—(Cifra).

APRENDA A CONDUCIR EN

AUTO ESCUELA PRIETO

Coches y camión con doble mando.

Calderón de la Barca, 7
Teléfono 1129 y 1373

VENDO O CAMBIO

furgoneta GAS-OIL, pocos kilómetros. Camión EBRO 5 toneladas métricas, 30.000 kilómetros, 6 meses rodaje. Razón: José Martín, Dr. Gila, 4. Teléfono 3893. Segovia.

24 horas de España

◆ En Villanueva del Ariscal (Sevilla) se celebró un acto de lealtad al espíritu del 18 de Julio, al que han asistido más de siete mil personas representando a los cien pueblos de la provincia.

◆ Varios millares de personas de toda Cataluña y otras regiones españolas se reunieron en el anual "Aplec" en Montserrat dedicado este año al homenaje al laureado tercero de requetés de Nuestra Señora de Montserrat.

◆ Ha zarpado del puerto de Cádiz la motonave noruega "Hoegi Elite", que lleva un cargamento para la India, donativo de la Acción Católica Española, consistente en mil toneladas de arroz.

◆ Los miembros de la tripulación del "Olatrane San Lúcar" del capitán Etayo han sido recibidos oficialmente por las autoridades mejicanas de Acapulco.

◆ Quedó restablecido el servicio de ferrocarril vasco-asturiano, interrumpido a causa del agua y lodo acumulados sobre la vía entre Mieres y Figueiredo.

◆ Regresó a Madrid la Misión juvenil española que ha efectuado un viaje a la República Federal de Alemania para establecer contactos y tratar de diferentes puntos de interés común.

◆ Trescientos gemelos de toda España se reunieron en

Eibar para conmemorar la primera asamblea de este tipo que se celebra en el mundo.

Las tropas sitiadas rompieron el cerco

35 guerrilleros muertos en la batalla que duró doce horas

DA NANG (Vietnam del Sur), 13.—Infantes de Marina sud-vietnamitas lograron a primeras horas de hoy rechazar un fuerte ataque por parte del Vietcong, después de una batalla de 12 horas que se desarrolló al sur de esta ciudad, según ha anunciado un portavoz militar.

La batalla dio comienzo ayer, cuando un batallón de «marines» sudvietnamitas y miembros de la milicia local iniciaron una operación de búsqueda cerca de un río que se encuentra a ocho kilómetros al sur de Quang Ngai. Los infantes de Marina se vieron sorprendidos por unos tres batallones de guerrilleros. Cercados por un enemigo superior en número, las

tropas sud-vietnamitas pidieron el apoyo de la aviación que bombardeó al enemigo. Más de treinta y cinco guerrilleros resultaron muertos en la batalla, según dijo el portavoz militar, quien añadió que las bajas gubernamentales han sido de poca importancia.—EFE.

Isidoro Heras Díaz

Medicina Interna
Electrocardiografía
Rayos X y Endoscopias
Consulta de 11 a 1

Calle Martín Carramolino, 10.
Bajo derecha. Telf. 1644
C. S. 323

«La marcha del miedo» profundiza en los territorios del Ku Klux Klan

BATESVILLE (Mississippi, Estados Unidos), 13.—El dirigente integracionista Martín Lutero King ha pronosticado que serán veinticinco mil los manifestantes cuando la «marcha contra el miedo», de los negros, que se desliza a través del estado de Mississippi, alcance la ciudad de Jackson, capital del estado.

La manifestación será la más importante desde la que se registró el año pasado en Selma, Alabama, en la que fueron detenidas más de tres mil personas,

con ocasión de los disturbios relativos a la votación y al registro electoral.

La columna de manifestantes —que, por ahora, está compuesta ya por varios millares de personas— se encuentra a unos doscientos veinticinco kilómetros de su destino, la capital del estado.

Mañana continuarán, los componentes de la columna, hacia el sur, lo que significa que será más profunda su penetración en los territorios dominados por los racistas del Ku Klux Klan. (Efe)

24 horas del mundo

● Juanita Castro, hermana del jefe del Gobierno cubano Fidel Castro ha declarado en Hartford (Connecticut) que su hermano había «cometido un crimen contra el pueblo cubano».

● Los cultivadores de trigo del norte y centro de Grecia se han manifestado en Salónica y Larissa para solicitar aumento de los precios del trigo señalados por el Gobierno, problema éste que ya motivó una crisis en el Gobierno de Stefanopoulos.

● Dos jóvenes budistas se han cortado cada uno de ellos un dedo de la mano como protesta contra el apoyo norteamericano al Gobierno de Vietnam del Sur y seguidamente han escrito con sangre sendas cartas al Presidente Johnson informándole de su acción.

● Los ministros de Defensa de la Unión Soviética, Polonia y Checoslovaquia se hallan en Berlín Oriental para mantener contactos con el dirigente Ulbricht.

● El ministro de Energía y Comunicaciones de Kenia resultó herido en la cabeza en el curso de una reyerta electoral que tuvo lugar en Nairobi. El ministro disparó su pistola al aire para dispersar al grupo que trató de atacar su coche en Machakos.

● El secretario de Defensa norteamericano Rusk ha declarado que la situación política de Europa hace todavía necesaria la presencia de doscientos mil soldados norteamericanos en este Continente.

● Veintiséis personas han resultado muertas a consecuencia de las inundaciones registradas en Hong Kong después de haber sido afectada la ciudad por tormentas tropicales.

● Tropas norteamericanas han dado muerte a ochenta y ocho guerrilleros en una batalla desarrollada cerca de la frontera de Camboya a unos 180 kilómetros de Saigón.

140 envenenados por un helado

Hay muchos niños entre los afectados

BIELLA (Italia), 13.—Anoche fueron noventa y hoy otras sesenta las personas que han tenido que ser atendidas —por envenenamiento— en Biella. La causa, al parecer, es el helado de nata. Muchos de los pacientes han tenido que ser hospitalizados y hay buena cantidad de niños entre los envenenados.—EFE.

BARREIROS TAMBIEN ...MEJORES CAMIONES DE REPARTO



- mejor relación: precio: carga.
- mejor relación: precio: potencia
- más robustos
- más confortables; para el conductor y los pasajeros
- cabina panorámica
- por eso son también más económicos

saeta 1'5 · 2'5 · 3'5 Tms.
PRIMERA empresa de automoción de España :: PRIMERA CALIDAD ::

Distribuidora: **MOSA** Av. 18 de Julio, 2 - Teléfono 2008 - Avila



LA CAJA GENERAL DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE AVILA

(Medalla de plata de la ciudad)

Invita a sus numerosos clientes y amigos a presenciar en sus salones el acto del sorteo, que será público y ante notario, del coche SEAT «850» (o su importe en metálico) y 336.000 pesetas para becas, a ahorradores de la sección escolar.

30 de Junio cinco y media de la tarde fecha señalada para el sorteo.

Entregamos boletos en nuestras oficinas de la capital y provincia hasta las 12 de la mañana del mismo día del sorteo.

AHORRA Y VIVIRAS MEJOR

Primera novillada de las fiestas en El Tiemblo

Cuatro orejas y un rabo para Gabriel de la Casa, que salió a hombros

EL TIEMBLO.—Se ha celebrado la primera novillada de las fiestas patronales con muy buen tiempo y excelente entrada. Se lidiaron cinco novillos de doña Francisca Sancho, viuda de Arribas, de El Escorial, para el rejoneador Bernardino Landete y los hermanos José Luis y Gabriel de la Casa, hijos de Morenito de Talavera.

El ganado muy bien presentado y dió buen juego, bajando algo las condiciones del tercero de lidia ordinaria.

Landete dió una completa lección de buen jinete e hizo cosas que demostraron claramente su gran dominio de los caballos. Portó bien y se hizo aplaudir, dando la vuelta al ruedo.

Pepe Luis de la Casa no estuvo muy afortunado, aunque tuvo bastantes detalles de buen torero. Se equivocó al pedir el cambio de tercio demasiado pronto y luego no pudo sacar partido de ninguno de sus dos enemigos, con los que estuvo desacertado con la espada.

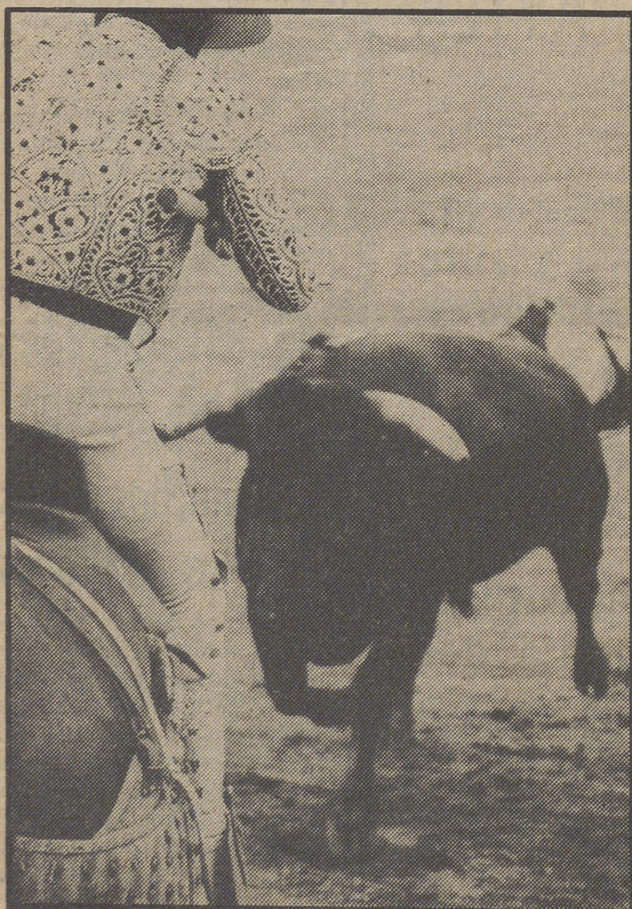
Novillada en Navalmoral

Palmas y vuelta al ruedo para «Jochu» Olcina

NAVALMORAL.—Excelente tiempo y buena entrada. Se lidiaron cuatro novillos de Gabriel García, de Aranjuez, mansos.

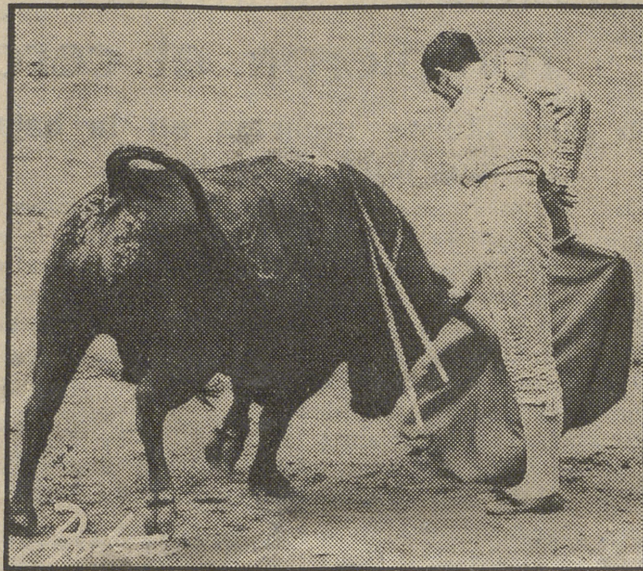
José Olcina «Jochu», estuvo bien y supo sacar a sus dos enemigos el poco partido que tenían. En el primero escuchó una gran ovación, y en el tercero dió la vuelta al ruedo con petición de Oreja.

«El leones» estuvo valiente y hubiera hecho algo con la colación del ganado. Es un novillero con pocos recursos todavía, al que perjudicaron unos enemigos tan mansos.



Escuchó algunas palmas en su primero y pitos en el otro.

Gabriel de la Casa tuvo una gran tarde y dejó bien patente su clase y personalidad con un toro muy depurado. Mató a ambos toros muy bien, premiándose primero con dos orejas y rabo y en el otro con dos orejas. Salió a hombros de la plaza.



Todos los diestros cortaron orejas en Vista Alegre

Emilio Oliva, Mondeño, El Pireo y Luis Segura, triunfaron en Chiclana, Marbella, Granada, y Quintanar de la Orden

Corrida aniversario de la inauguración de la plaza en Brihuega

Con un lleno total se celebró ayer en Brihuega (Guadalajara), la corrida aniversario de la inauguración de la plaza. Poco Camino escuchó palmas en el primero y dió la vuelta al ruedo con petición de oreja en el cuarto. Andrés Hernando, dió la vuelta al ruedo en su primer enemigo, y escuchó palmas en su segundo, y «El Cordobés», que tuvo una buena tarde, cortó las dos orejas al tercero y las dos orejas y el rabo al que cerró plaza, saliendo a hombros.

EMILIO OLIVA SALIO A HOMBROS

Buena tarde la de Emilio Oliva ayer en Chiclana (Cádiz), que estuvo muy valiente con sus dos enemigos. En el primero dió la vuelta al ruedo, cortando después las dos orejas de su segundo. Alternó con él José González «Copano», que dió la vuelta al

ruedo en el segundo y escuchó palmas en el cuarto y último. Emilio Oliva fué sacado a hombros.

BUENA CORRIDA EN MARBELLA

Mondeño fue el triunfador máximo en Marbella, escuchando una gran ovación y cortando las dos orejas y el rabo de su primer enemigo y dando la vuelta al ruedo en su segundo. Con él alternaron Jaime Ostos y Carlos Corbacho, que también estuvieron afortunados. El primero cortó una oreja en uno y dió la vuelta al ruedo al terminar con el otro; y Corbacho cortó las dos orejas a su primero y dió la vuelta al ruedo en el que cerró plaza.

SEIS OREJAS EN VISTA ALEGRE

Buena corrida la celebrada ayer en la plaza madrileña de Vista Alegre, en la que los diestros Gregorio Sánchez, «Miguelín» y Rafael Cáceres, y el rejoneador Rafael Peralta, se repartieron seis orejas. El rejoneador, que tuvo una excelente tarde y tras una espectacular faena a caballo terminó con su enemigo con un solo rejón de muerte, cortó una oreja. En lidia ordinaria Gregorio Sánchez escuchó palmas en el primero y cortó las dos orejas a su segundo, tras una faena artística e inteligente rematada con una superior estocada. Miguelín escuchó una ovación en su primero y cortó las dos orejas a su segundo, y Rafael Cáceres, cortó una oreja con petición de la otra a su primero y escuchó una ovación en el que cerró plaza.

DOS OREJAS PARA «EL PIREO»

Faena muy completa la realizada por Antonio Ordoñez en Granada a su primer toro en el que se le concedió una oreja. A su segundo enemigo también le realizó una buena faena, pero entró a matar mientras el público pedía que la continuase y escuchó palmas con algunas protestas. Andrés Vázquez escuchó palmas

en sus dos enemigos, mansos, que fueron pitados en el arrastre, y Manuel Cano «El Pireo», cortó una oreja a cada uno de los suyos.

GANADO MANSO EN BARCELONA

Se lidiaron en Barcelona reses de Manuel Francisco Garzón con buena presencia, pero broncas y quedadas. Joaquín Bernardó fue ovacionado en sus dos enemigos, al igual que Santiago Martín «El Viti». Diego Puerta sacó más partido de su segundo enemigo al que cortó una oreja; en su primero escuchó palmas.

DOS OREJAS Y RABO PARA LUIS SEGURA

Luis Segura fué el triunfador de la tarde en Quintanar de la Orden (Toledo). Escuchó una ovación en el primero y cortó las dos orejas y el rabo al cuarto. Adelardo Vergara dió vuelta al ruedo en el segundo y el respetable hizo silencio cuando acabó con el quinto. Volvió a hacer silencio el público cuando Luis Alviz terminó con el que cerró plaza. En el tercero, al que hizo una faena valiente, escuchó una ovación.

NO HUBO OREJAS EN PALMA DE MALLORCA

No cortó ayer ninguna oreja Sebastián Páloro «Linares», que actuó en Palma de Mallorca, pese a que dió dos vueltas al ruedo después de terminar con cada uno de sus enemigos. Con él alternaron «Chamaco», que dió la vuelta al ruedo en sus dos enemigos, y Fermín Marillo, que dió la vuelta al ruedo en su primero y escuchó una ovación en su segundo.

NOVILLADAS

Se celebraron ayer corridas de novillos en San Feliu de Guixols (Gerona), Ciudad Real, Gerona, San Sebastián de los Reyes, Jaén, Guardo (Palencia), Logroño, Valencia, Burgos, Madrid (plaza de Las Ventas), Córdoba, Zaragoza, Ondara (Alicante), Figueras (Gerona), Valladolid y Medina del Campo.

¡Aquí, los deportistas!

Por dos goles a uno perdió la selección española ante el Ajax

Coordinación y lentitud en los jugadores veteranos y velocidad sin ritmo en los jóvenes

LA CORUÑA, 12.—Por dos goles a uno venció el equipo holandés Ajax a los seleccionados españoles para los campeonatos mundiales, en partido celebrado en el estadio de Riazor.

La primera parte finalizó con un gol a cero a favor de los holandeses, pero el Ajax, que no ha alterado sus jugadores a lo largo de los noventa minutos —no efectuó ninguna sustitución— ha vencido, en realidad, a dos equipos españoles, puesto que totalmente distintas fueron las alineaciones españolas en uno y otro tiempo.

Los seleccionados españoles se dejaron sorprender por la rapidez del Ajax, equipo duro, potente y bien conjuntado y con grandes jugadores en sus filas, como lo fueron Groot, interior izquierda; Meyer, defensa lateral zurdo; Prins, medio izquierda; y Ninunga, interior derecha.

En la primera parte, la que finalizó con ventaja holandesa de un gol a cero, el equipo español estuvo integrado por lo que se puede llamar los veteranos jugadores con coordinación pero lentos. Lo contrario con lo ocurrido con los once hombres que salieron en la segunda parte, que jugaron con velocidad, pero sin homogeneidad ni ritmo. Hubo ocasiones de peligro para la meta del Ajax, pero se desaprovecharon.

Después de lo visto en Riazor, es difícil emitir un juicio en cuanto al seleccionado español, porque faltaron Ufarte, Amancio, Violeta y Reina, ausencias sensibles, en especial las de los dos primeros, que son probables en la alineación para los campeonatos del mundo. Sin embargo, ha habido seguridad en la puerta, tanto de Iribar como de Betancort, y a tres hombres que hicieron

cosas francamente buenas: Suárez, Gento y Sanchis.

En los demás hubo de todo y habrá que esperar, como dijo Villalonga, a lograr una puesta a punto física, porque este resultado adverso nada puede indicar con carácter decisivo.

LOS GOLES

A los cinco minutos de juego, Cruyff, marcó el primer gol holandés. A los 9 minutos del segundo tiempo, Prins marcó el segundo, y a la media hora de esta segunda parte, Zaldúa logró el gol español en un impresionante remate de cabeza, lanzándose en plancha a recoger un centro de Sanchis, en una de sus clásicas internadas por la banda.

ALINEACIONES

Selección Nacional (primer tiempo): Iribar, Rivilla, Olivella, Reija, Del Sol, Zoco, Rifé, Suárez, Marcelino, Lapetra y Gento.

Selección (segundo tiempo): Betancort, Sanchis, Gallego Eladio, Pirri, Glaría, Villa, Adelardo, Zaldúa, Fusté y Peiró.

Ajax: Bals, Suurbier, Bronk, Meyer, Soetekow, Prins, Muller, Nuninga, Cruyff, Groot y Duinenboden.

Arbitró el francés Kitabdjian, árbitro para los campeonatos del mundo, que tuvo una buena actuación.

El Plus Ultra sigue en Tercera División

Empató ayer a un gol con el Torrelavega

El Torrelavega ha conseguido la clasificación de ascenso a Segunda División al empatar a un tanto con el Plus Ultra, en el estadio de la Ciudad Lineal. En el primer partido, el equipo santanderino había ganado por dos goles a cero.

PIQUIO, el bar del deportista

Restaurante, bodas y banquetes

PIQUIO: Estrada, 2

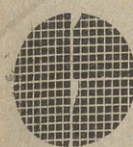
Teléfonos { 1605
1418

Importante fábrica

de bebidas refrescantes, necesita distribuidores introducidos en el ramo, para la provincia de Avila. Escribir al Apartado N.º 13196 - MADRID

VIII Vuelta Ciclista a Avila

GRAN PREMIO DE LA MONTAÑA TERMOFRIGIDUS



Esteban Martín, vencedor de la prueba

Clasificaciones

AVILA, 12.—Una nutrida representación de los segovianos aficionados al ciclismo acude a la avenida de José Antonio para decir adiós a los corredores.

La mañana invita a correr porque la temperatura es buena. Hace sol y pensamos que pronto calentará a los ciclistas. Pero éstos no aceptan la invitación, según vamos comprobando a lo largo de la ruta. ¿Es que han pensado en las diez vueltas al circuito de "Las Murallas" y se reservan?... Sí, eso debe ser.

Madrona, Fuentemilanos, Gijas Albas —paso por el puente sobre el río Moro—, donde un grupo de pescadores, también amantes del ciclismo esperan a los corredores y nos preguntan: —¿Cómo vienen? —En pelotón, les contestamos. Sí, en pelotón; sigue la calma.

Villacastín, y todo sigue igual. Bueno, todo no. La caravana de coches que sigue a los ciclistas aumenta por momentos; calculamos cuarenta vehículos.

Desde el alto de Calicanto más próximo a Avila vemos aparecer a la pequeña "serpiente multicolor", lo de multicolor es palabra obligada porque, como en toda la carrera, predomina el azul. Y vemos cómo se despegan tres hombres; dos del Fagor y uno del Ferrys. Más adelante comprobamos que ha cuajado la escapada de Otaño que rueda a buen tren y que logra dejar atrás, en casi dos minutos, a los restantes corredores.

Avila, que demuestra su afición al deporte del pedal, está repleta de espectadores desde el puente de la Estación hasta el paseo del Rastro —aquí una verdadera multitud—. Y pasa primero Otaño para comenzar las diez vueltas al circuito; le premian con una gran ovación que se reproduce minuto y medio más tarde cuando llega el pelotón con Perurena ligeramente adelantado —Esteban Martín está, naturalmente, en el grupo.

En todas las vueltas mantiene Luis Otaño su ventaja y parece que nadie se decide a pegarle para quitarle la etapa. Y no se la quitan, finaliza la décima vuelta y la etapa con el minuto y medio escaso de adelanto sobre Perurena y otros siete corredores.

El Premio de la Montaña fue para Perurena Otaño ganó la última etapa Segovia - Avila de 95 kilómetros

Mariano Díaz se retiró mediadas las vueltas por avería.

Ha ganado un Fagor en la etapa. Y otro Fagor, nuestro paisano Esteban Martín que ha sabido estar siempre adelante desde que conquistó el primer maillot amarillo en Arévalo, ha ganado la VIII Vuelta Ciclista a Avila. Una Vuelta que ha tenido de todo, lluvia, frío, sol, ratos de lucha y otros —los más— de calma... En los tres primeros días como no veíamos el azul del cielo veíamos el azul del Fagor. Y, con sol, le hemos seguido viendo. Se ha dejado notar su presencia como equipo completo y los corredores de los otros grupos han tenido que bailar al són que les tocaban los hombres de Machaín. Y se han producido abandonos, diez nada menos, más o menos justificados—que

el no ganar no justifica, a nuestro juicio, las retiradas cuando al partir se conoce quiénes toman parte en la prueba, también averías y lesiones, pocas por fortuna pese al mal estado de las carreteras en los tres primeros días.

Y así ha finalizado la octava edición de la Vuelta Ciclista a Avila. Una competición deportiva en la que organizadores y ciclistas han convivido durante seis días, compartiendo los momentos buenos y los menos buenos —por fortuna escasos—. Hay que destacar el trabajo realizado por los organizadores, que tanta ilusión han puesto en la Vuelta; la acertadísima y como siempre extraordinaria labor realizada por la Guardia Civil de Tráfico, manteniendo un perfecto orden en ruta; las

agradables reuniones de los finales de etapa, donde siempre reinaba el buen humor, y también, por qué no, esos momentos de expansión en plena marcha, en los que no falta-

COMPANYS, S. A.
Electrodomésticos - Radio
y Televisión
¡¡¡Servicio técnico garantizado
en 24 horas!!!

HABLA LUIS OTAÑO

Luis Otaño ha sido el brillante vencedor de la última etapa de la Vuelta Ciclista a Avila que ha terminado con esas espectaculares y tradicio-

ban los chistes de coche a coche a través de los altavoces, refrescos para la caravana o gorras de cronometradores para protegerse del sol o sencillamente para no protegerse de nada.

Ya en Avila, en la tribuna donde se encontraban el alcalde de la ciudad, el vicepresidente de la Diputación Provincial y los delegados de Sindicatos y de Organizaciones, se entregaron los trofeos donados por la Diputación Provincial, Companys, jefe provincial del Movimiento, gobernador militar, subjeje del Movimiento, Academia de Intendencia, Casino Abulense, Relojería Angel, Termofrigidus, Fadisa, Piscinas Avila y Cámara Oficial Sindical Agraria.
J. GOAL.

nales vueltas al circuito urbano de la Muralla. Otaño ha dado las vueltas destacado, sacando en algunas ocasiones más de dos minutos al pelotón.

—¿Satisfecho por ser el vencedor de la última etapa?

—Sí. Además, esas diez subidas a la cuestecita que hay antes de llegar a la meta la han convertido en una etapa dura.

—¿Cuál ha sido la etapa más dura de la carrera?

—La de ayer, de Piedralaves a Segovia. Además de ser la más larga de la carrera, tenía el puerto de Navacerrada que siempre hay que tenerle en cuenta.

—¿Contento de tu actuación?

—De la de hoy, sí. Siempre es agradable ganar una etapa. De la de la carrera, no sé cómo habré quedado en la general, pero creo que podía haberme clasificado mejor.

—En la cuarta etapa te clasificaste en segundo lugar. Tampoco está mal, ¿no?

—No está mal, pero los primeros días me habían sacado mucho tiempo.

—¿Tu opinión sobre la Vuelta?

—No ha habido lucha. Casi hemos venido nosotros solos, y así estaba visto el resultado. Sólo faltaba colocar los nombres de los ganadores.

CLASIFICACIONES INDIVIDUAL DE LA QUINTA ETAPA

- 1, F. J. Granell, 4-18-52, a una media de 33,640 kilómetros hora.
- 2, M. Díaz, mismo tiempo.
- 3, E. Martín, ídem.
- 4, Perurena, 4-19-41.
- 5, R. Mendiburu, ídem.
- 6, J. López, ídem.
- 7, J. Sánchez Camero, ídem.
- 8, S. Honrubia, ídem.
- 9, J. M. Errandonea, ídem.
- 10, L. Otaño, ídem.
- 11, G. García, ídem.
- 12, L. P. Santamarina, ídem.
- 13, J. Aranzábal, ídem.
- 14, F. Tomás, ídem.
- 15, A. Irusta, 4-22-10.

PREMIO DE LA MONTAÑA

- Puerto de Navacerrada, primera categoría
- 1, M. Díaz, 5 puntos.
 - 2, F. J. Granell, 4.
 - 3, E. Martín, 3.
 - 4, D. Perurena, 2.
 - 5, S. Honrubia, 1.

INDIVIDUAL DE LA SEXTA ETAPA

- 1, Luis Otaño, 2-46-05.
- 2, D. Perurena, 2-47-24.
- 3, J. Aranzábal, 2-47-27.
- 4, J. L. Rodríguez, 2-47-29.
- 5, J. M. Errandonea, ídem.
- 6, Esteban Martín, ídem.
- 7, J. Sánchez Camero, ídem.
- 8, L. P. Santamarina, ídem.
- 9, R. Mendiburu, ídem.
- 10, Alfredo Irusta, 2-47-39.
- 11, Ginés García, 2-47-44.
- 12, F. J. Granell, 2-47-50.
- 13, S. Honrubia, 2-50-00.
- 14, F. Tomás, 2-50-12.

Retirados en la etapa de hoy: Mariano Díaz.

GENERAL DEFINITIVA

- 1, Esteban Martín, 22-46-58.
- 2, Errandonea, 22-49-48.
- 3, Perurena, 22-50-16.
- 4, J. L. Rodríguez, 22-50-21.
- 5, R. Mendiburu, ídem.
- 6, L. P. Santamarina, ídem.
- 7, J. Aranzábal, 22-50-28.
- 8, L. Otaño, 22-50-55.
- 9, J. S. Camero, 22-52-36.
- 10, G. García, 22-56-45.
- 11, F. J. Granell, 22-59-50.
- 12, S. Honrubia, 23-08-11.
- 13, F. Tomás, 23-18-01.
- 14, A. Irusta, 23-23-26.

GENERAL DEL PREMIO DE LA MONTAÑA

- 1, D. Perurena, 17 puntos.
- 2, Esteban Martín, 14.
- 3, F. J. Granell, 5.

La quinta etapa

Un Ferrys, Granell, vencedor en Segovia

SEGOVIA, 11. (De nuestro enviado especial). —La etapa quinta entre Piedralaves y Segovia, con un recorrido de 150 kilómetros ya que se hicieron por la Organización algunas modificaciones sobre el itinerario fijado, ha sido de tranquilidad hasta llegar al puerto de Navacerrada.

Muy pronto, antes de llegar a La Adrada, hubo algunos intentos de escapada, pero no cuajaron.

En algunos puntos del recorrido, al estirarse el pelotón, como sucedió al bajar a Hoyo de Pinareo o en la salida de Robledo, quisimos adivinar que empezaba la batalla, pero siguió la calma. ¡Ah!, y el buen tiempo, que también hubo día claro y hasta con calor, excepto en el alto de Navacerrada.

Una vez más tenía que romper la monotonía una monta-

ña. En el puerto se adelantaron Mariano Díaz, Granell y Esteban Martín. Colores diferentes para romper, también, la costumbre de ver solamente jerseys azul claro. El rosa del Ferrys, el amarillo del líder Esteban Martín y el azul claro —que no iba a faltar— del Fagor.

Por la cima fue el paso de los escapados con Mariano Díaz en primera posición, Granell —el valiente corredor que volvía a enseñar las uñas como en la cuarta etapa, al salir de Arévalo— segundo y nuestro paisano Esteban, tercero.

Después otro escalón con Perurena y Honrubia. Y, por fin, el resto de los corredores.

Emocionante la bajada del puerto, volando más que corriendo, hacia Segovia. Velocidades, pese a las difíciles curvas, que en algunos mo-

mentos rondaban los 80 kilómetros por hora. Llegaron las prisas, el entregarse de cada hombre, con la proximidad del final de la etapa.

En la ciudad del Acueducto los tres hombres adelantados en un espectacular sprint y el pequeño Granell que pisa primero la cinta. Muy cerca, y por este orden, Mariano Díaz y Esteban Martín. Y luego una pequeña espera, de menos de un minuto, para ver pasar al pelotón que encabeza Perurena. Un poco más lejos, Irusta.

Animación en la llegada, en la tribuna directivos del Club Ciclista Segoviano que entregaron un trofeo al vencedor. Antes, Granell había recibido el beso de la guapa segoviana. También Esteban Martín —nuevo maillot amarillo, que hacía el tercero de la serie— recibió la gran ovación y flores.

¡Aquí... TERMOFRIGIDUS!

Distribuidor exclusivo **COMPANYS, S. A.** Avenida José Antonio, 28 y 32 AVILA

¡FRIO, FRIO... EN EL HOGAR!

MADRID, BARRIO ABULENSE

MADRID. (Servicio especial).—La tradición no se pierde tan fácilmente. Hoy es San Antonio, una fecha que en Madrid sueña a verbena de guapas casaderas y de peleas de borrachos, a verbena de sainetes de Arniches y Ramón de la Cruz, a verbena desbordada que hoy ya no es igual que fue en otros tiempos. La verbena de San Antonio tuvo su época gloriosa y ahora es distinta, pero decimos que la tradición no se pierde tan fácilmente, y hoy, después de una noche verbenera, miles de madrileñas esperaban esta mañana a las siete la apertura de la ermita en el barrio de la Florida a orillas del río Manzanares.

La tradición del Santo «casamentero» exige que las solteras, ataviadas con pañuelo blanco y un clavel en la cabeza depositen trece alfileres a los pies de la imagen y besen sus reliquias para conseguir novio. Esta mañana, a las nueve, empezaban a cerrarse las atracciones de la feria. Sin embargo, los puestos de ventas de botijos y las mujeres vendiendo velas se veían rodeados de una numerosa concurrencia que compraban objetos de barro y velas con que recordar a San Antonio la petición efectuada. Después de la visita al Santo y la comunión, las madrileñas, en grupos animados, con sus mantoncillos, desayunaban el típico chocolate con churros o las rosquillas del Santo.

Ayer fue fiesta en un pueblo de la provincia de Avila y muchos madrileños, nosotros entre ellos, cambiaron la jornada de pesca por un día de fiesta en El Tiemblo. Novillada en la que se respiraba un extraordinario ambiente, y tradicional fiesta en la calle. Fiesta alegre, que siempre ha sido igual y así seguirá siendo por mucho tiempo.

En fin, vamos a dejar la verbena de San Antonio y la fiesta de El Tiemblo —aunque lo primero sea el tema obligado del día— para dar vuenta como final de esta crónica de una noticia más «metallizada». Se trata del presupuesto municipal ordinario, definitivo, para el año 1966, que supera la cifra de tres mil doscientos cincuenta y dos millones de pesetas y que ha sido aprobado por la Dirección General de Presupuestos del Ministerio de Hacienda. Una bonita cantidad para Madrid. Lo malo es que Madrid también es una «bonita ciudad» para esa cantidad.

Actualidad gráfica

Festivales de España. Valladolid, donde está tomada esta fotografía durante la representación de «Los gavilanes», en el patio herreriano de San Benito; Salamanca, Toledo... y, al menos que sepamos, de Avila, en este aspecto, no hay nada. Y ciertamente que es una lástima.



Centenares de muertos en algunos estados indios por el calor

En otros las inundaciones amenazan pueblos y ciudades

NUEVA DELHI, 12.—Una grave ola de calor ha causado la muerte de 40 personas durante la semana que acaba de terminar, en el estado indio de Bihar.

Veinticuatro de las muertes se registraron en el distrito de Gaya, considerado el más caluroso de la India. En la capital del estado de Patna, murieron 16 personas por insolación.

Los pozos y depósitos de agua de los distritos rurales de Gaya y Ata, están secos y el agua se vende a alto precio en Mokhamed, al este de Patna. Tres personas de una misma familia, formada por un matrimonio y un niño, cayeron muertas hace dos días en medio de la calle, en la ciudad de Topchannchi.

En el estado de Uttar Pradesh, murieron 150 personas al comienzo de la semana y el periódico «Hindustán Times» anunciaba ayer que el número de muertos en la ciudad de Kanpur, Enuttar Praesh, se elevaba ya a 30. El termómetro marca en algunos puntos 120.2 grados Fahrenheit —cerca de 50 grados centígrados—.

Mientras la mayor parte del país sufre los mortíferos efectos de la ola de calor, las inundaciones pausadas por las lluvias torrenciales de

vastan el estado oriental de Assam, amenazando a pueblos y ciudades. Las comunicaciones se han interrumpido y el agua ha destruido las cosechas en cinco distritos del estado.—EFE.

LA INDIA PODRÁ, EN 10 AÑOS, BASTARSE A SI MISMA

Indira Gandhi promete una política redencionista

NUEVA DELHI, 13.—La señora Indira Gandhi, que preside el Gobierno indio, prometió ayer a su país una sólida política que terminaría sacando al país de la «frustración, la agitación y la incertidumbre».

Hablaba ayer en un programa nacional radiado y se refería a la decisión de la semana pasada de desvalorizar la rupia, programa que defendió a ultranza en calidad de medida inevitable para restaurar la economía y lograr un mejor nivel económico.

Prometió una acción urgente para evitar la crítica escasez que azota a la India y fomentar el crecimiento de la industria.

Opinó la señora Gandhi que la India podrá, en el plazo de una década, bastarse a sí misma, con su propia producción, y que la desvalorización de la rupia es una medida inicial inevitable.

Dijo que estudiará los procedimientos para lograr el desarrollo de las industrias nacionalizadas del país «cuyo crecimiento debe producirse».

140 millones de votantes en las elecciones soviéticas

MOSCU, 12.—Los ciudadanos soviéticos han comenzado a acudir a las urnas para votar a 1.517 diputados que ejercerán durante un período de cuatro años.

Los primeros en votar fueron los habitantes de las remotas regiones orientales, a acerca de 10.000 kilómetros de Moscú, con una diferencia horaria de cerca de diez horas.

Casi todos los electores suelen acudir a las urnas en las elecciones generales que periódicamente se celebran en la Unión Soviética, pero no pueden votar más que a los candidatos elegidos por el partido. El único recurso que les queda es borrar el nombre que figura en la papeleta.

En esta ocasión serán más de 140 millones los ciudadanos que depositarán su voto.

Alexei Kosyguin, primer ministro, Leonid Breznev, primer secretario general del partido y todos los dirigentes del Kremlin

son candidatos. Como también lo son 618 obreros y campesinos de las granjas colectivas, 500 ingenieros y técnico y 425 mujeres. (Efe)

VENDO En el mundo hay pocas copas de oro

PARIS, 12.—Nos referimos, desde luego, a la famosa «Grande Coupe d'Or du Bon Gout Français» con la que se viene distinguiendo desde hace ya años a primerísimas marcas internacionales.

El «Comité del Buen Gusto Francés» que concede este premio, selecciona muy exigentemente la Empresa, marca y producto que merece a su juicio la «Gran Copa de Oro». Por eso hay pocas, en todo el mundo.

Citaremos la Regie Renault, Dupont de Nemours, la Comedie Française, el Sindicato Español de la Piel, el coñac Martell, Remington France, FIAT, Elizabeth Arden, El Corte Inglés español, Los Almacenes Harrods de Londres, etc.

Desde ahora una conocida marca de cerveza española habrá de sumarse a la brillante selección de campeones de la calidad y de la eficacia, pues según últimas noticias recibidas, La Copa de Oro del Buen Gusto Francés, ha sido otorgada a SAN MIGUEL, Fábricas de Cerveza y Malta, S. A., tanto por la calidad de su producto, como por la eficiencia de su organización comercial.



AVICOLA GRAU

POLLITOS DE CRECIMIENTO MAS RAPIDO. CON MAYOR ECONOMIA DE PIENSO. RAZA SUPERPESADA.

De carne amarilla «ANAK» (Israelí)

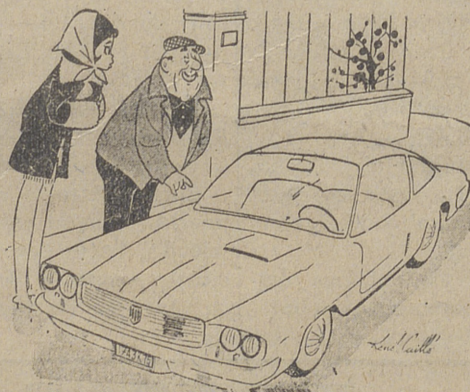
WHITE ROCK «CORNISH»

Material Avícola

Solicite catálogo gratis

Trafalgar, 31.—MADRID—10.— Teléfonos 257.12.36 - 257.41.70

Firestone



— No se si será por tu nuevo coche pero hoy te encuentro mucho más atractivo.

NEUMATICOS
RECAMBIOS

Concesionario

Firestone

García & San Frutos, S. L. - Avda. José Antonio, 22

Se vende

moto vespa, como nueva, bien equipada. Batalla de Teruel, 14. Teléfono 1885.

NUEVO SERVICIO DE COCHES DE VIAJEROS

Línea de viajeros Peñaranda de Bracamonte, Fontiveros, Arévalo, Ataquines, Medina del Campo, Pozaldez, Matapozuelos, Mojados, Valladolid.

Inauguración día 15 de junio actual.

Administración en Valladolid, calle de Gavilondo, n.º 16

Salida de Peñaranda, 7 de la mañana

» » Valladolid, 5,45 de la tarde

Servicio diario incluso festivos

EL DIARIO DE AVILA

AÑO LXVIII - Número 21.569
EDITA: E. C. A. PIO XII, S. A.
Director: Juan Grande Martín.
Redacción, Admón. y Talleres:
Pl. Sta. Teresa, 12 - Tl. 1024-1641